Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

FDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 Telefoon 24360/24365

Abonnementsprijs f. 6,– per maand
(met Panorama) f. 8.50 per maand
Losse nummers dertig cent

Giro: 440000
Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 18 uur)

lie landen gaan derde wereld helpen

INFLATIE BLIJFT ONZEKERE FACTOR

PEC bevriest prijzen

GENEVE — De Iraanse minister van Financiën, Jamshid Amouzegar, heeft na afloop van de driedaagse OPEC-ministersconferentie in Genève bekendgemaakt dat de olieproducerende landen de volgende besluiten hebben genomen:

– De vermenigvuldigingsfactor 1,4 die de verhouding aangeeft tussen de marktprijs en de zgn. posted price van ruwe olie wordt afgeschaft.

– De olieprijzen worden tot 1 april gehandhaafd op het huidige niveau.

– De economische commissie van de OPEC moet tot in details een langlopend prijzenplan opstellen.

– De oprichting zal worden voorbereid van een financiële instelling die de ontwikkeling van de derde wereld moet bevorderen.

– De OPEC-landen blijven bereid tot uitwisseling van denkbeelden met industrielanden en andere olieverbruikende landen.

Wat er op 1 april met de prijzen van ruwe olie zal gebeuren, hangt in hoge mate af van wat de olieverbruikende landen en de oliemaatschappijen doen om de inflatie in de hand te houden en te voorkomen dat de prijzen van olieprodukten verder stijgen, aldus minister Amouzegar. Hij merkte op dat de olielanden geen invloed kunnen uitoefenen op de prijzen van produkten als sojabonen, suiker, wol en staal die ze invoeren. Daarover hebben de landen die de produkten leveren, het volledig voor het zeggen. De minister verklaarde dat hij met cijfers zou kunnen aantonen dat de regeringen van de olielanden weliswaar zeven dollar per vat ruwe olie vragen maar van de verbruikers daarvan in werkelijkheid nog geen vijftien procent krijgen.

De Nigeriaanse minister van Mijnbouw en Energie, Sjettima Ali Mongoeno, verklaarde na afloop van de ministersvergadering dat de OPEC erop uit is de werkelijke waarde van de olie vast te stellen. De economische commissie zal het verloop van de wisselkoersen van de dollar nagaan alvorens uit te maken of en hoe de dollar en de posted prices gekoppeld moeten worden. Verwacht was dat de ministers zouden besluiten tot een verlaging van de prijzen in verband met de koersverbetering van de dollar. Acht OPEC-landen en de voornaamste oliemaatschappijen hebben in juni van het vorige jaar een regeling getroffen voor automatische aanpassing van de olieprijzen aan koersveranderingen van de dollar en andere belangrijke valutas.

gering
at Shell
lasten
aarder

LEMSTAD — De regering is mens binnenkort onderhan- n te beginnen met Shell o n.v. over een forse belasting- ng. Naar de Amigoe uit wbare bron heeft vernomen om een bedrag gaan van ruim ljoen gulden boven hetgeen de ans aan belasting betaalt.

wordt bestudeerd of de basis welke de Shell wordt aange- zodanig kan worden gewijzigd t Land meer inkomsten gaat .

ier J. Evertsz heeft gistermor- n onderhoud gehad met de -manager van de Shell ir. W. er. Het is niet bekend of dit onderhoud reeds over dit werp is gesproken.

Nixon neemt initiatief voor olieconferentie

Frankrijk beducht voor blokvorming

WASHINGTON — President Nixon heeft gisteren zes Westeuropese landen, Canada en Japan uitgenodigd om op 11 februari deel te nemen aan een conferentie in Washington over het olietekort. De uitgenodigde Europese landen zijn Nederland, West-Duitsland, Engeland, Italie, Frankrijk en Noorwegen. Nixon heeft de premiers of staatshoofden van deze landen gevraagd hun ministers van Buitenlandse Zaken af te vaardigen naar de conferentie.

Volgens de bekendmaking van het Witte Huis heeft Nixon ook een boodschap gestuurd aan de regeringen van de olieproducerende landen. Hij heeft hen op de hoogte gebracht van zijn voorstel en geopperd dat olieproducerende en olieverbruikende landen misschien op een later tijdstip een gezamenlijke conferentie kunnen houden. Deze boodschap is verstuurd aan Aboe Dhabi, Algerije, Ecuador, Gabon, Indonesie, Iran, Irak, Koeweit, Libie, Nigeria, Qatar, Saoedi-Arabie en Venezuela.

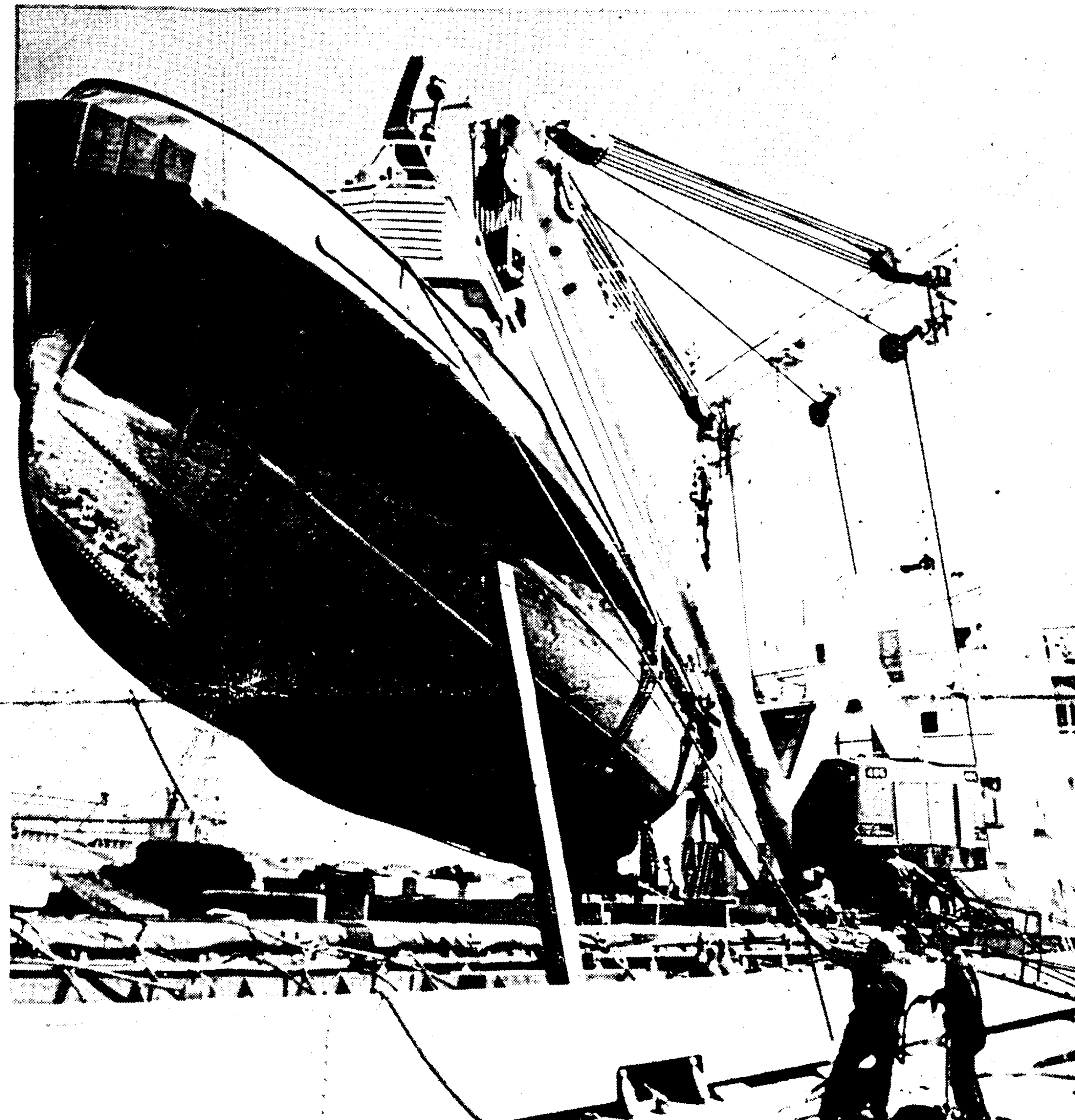
Voor de conferentie van 11 februari is ook de secretaris-generaal van de OESO (de organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling) uitgenodigd.

De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zak n Henry Kissinger kondigde onlan op een persconferentie aan dat . ixon met verscheidene nieuwe initiatieven zou komen voor een oplossing van de huidige oliecrisis en prijsontwikkeling. Begin deze week werd bekend dat Nixon onder meer een internationale conferentie op het oog had.

Blokvorming?

West-Duitsland heeft Nixons uitnodiging aanvaard. In Engeland uitte premier Heath intussen zich positief over Nixons voorstel. Hij zei dat Engeland direct met de EEG-partners overleg zal plegen over het sturen van een antwoord. Het is duidelijk in ieders belang dat er geen onbeheerste internationale run op de beschikbare voorraden losbreekt, zo zei hij.

Frankrijk staat waarschijnlijk terughoudender tegenover het Amerikaanse initiatief. Volgens regeringskringen in Parijs is Nixons uitnodiging daar nog niet ontvangen. Waarnemers menen dat Frankrijk huiverig is voor voorstellen tot een gecoordineerd optreden van de westerse landen, omdat de olieproducerende landen hierin een tegen hen gerichte blokvorming kunnen zien.



WILLEMSTAD — Met Mammoet transport, waarvan Kroonvlag op de Antillen de agent is, werd maandagavond de sleepboot Mula aangevoerd welke in de loop van dinsdag werd gelost. De sleepboot is eigendom van Smit International (Antilles) nv. De in Nederland gebouwde en vijftienhonderd paardenkracht kunnende ontwikkelende sleepboot weegt 170 ton en zal gebruikt worden in de havens van Curacao voor het normale haven-werk. De bemanning ervan, inclusief schipper en machinist, zal geheel bestaan uit Antillianen. Overigens is de bemanning — acht man — voor de sleepboot Mula al aangetrokken. Op het ogenblik heeft Smit International (Antilles) nv nog twee sleepboten in bestelling, waarvan de eerste in mei van dit jaar wordt afgeleverd en welke bestemd zijn voor het Bullenbaai-project. Deze twee sleepboten behoren tot de zwaarste klasse op dit gebied (foto Hart's camara).

Vliegtuigramp in Colombia

BOGOTA — Een vliegtuig van de Colombiaanse maatschappij Satena (Servicio Aero de los territorios nacionales) is woensdagavond in onherbergzaam, bergachtig gebied ten zuiden van Bogota neergestort. Volgens de eerste berichten zijn alle naar schatting veertig inzittenden om het leven gekomen.

Het radiocontact met het toestel was kort na vertrek van Florencia op 600 kilometer ten zuiden van Bogota verloren gegaan. Het vliegtuig bevond zich toen boven vrijwel ontoegankelijk, bosachtig gebied. Het verongelukte toestel hield een geregelde dienst tussen de Colombiaanse hoofdstad en de Amazonegebieden.

Losgeld betaald voor jaar geleden ontvoerde zoon Col. industrieel

BOGOTA. — De politie van Medellin heeft verklaard dat de familie van de achttienjarige Roberto Angel, die al meer dan een jaar geleden ontvoerd werd samen met zijn vader, die industrieel is, het geëist losgeld betaald heeft. De vader werd eerder vrijgelaten. Na de betaling heeft men echter niets gehoord over Roberto Angel.

Japanse yen loopt in waarde terug

TOKIO — De Japanse centrale bank gaat voortaan op de wisselmarkt tot interventie over als de „zwevende koers" van de yen onder een niveau van 300 yen per dollar dreigt te komen. Voorheen werd ingegrepen op een koerspeil van 280 yen per dollar. Deze maatregel komt in feite overeen met een waardevermindering van de yen met 7,14 procent.

De president van de bank van Japan, Tadashi Sasaki, sprak bij de bekendmaking van de nieuwe steunkoers de hoop uit dat de wisselkoers zich zal stabiliseren op een niveau van 300 yen per dollar. De centrale bank moest woensdag naar schatting 30 miljoen dollar verkopen om te voorkomen dat de koers onder de 300 yen per dollar zou komen.

issinger opnieuw aar Midden-Oosten

CLEMENTE — Minister Hen- ssinger van de VS vertrekt nd voor de derde keer naar het n-Oosten met een vredesmissie. r bezoekt hij achtereenvolgens en Israël om de mogelijk- te bespreken van een scheiding e Egyptische en Israëlische n aan het Suezkanaal. Aange- wordt, dat Kissinger aan nt Sadat het Israëlische plan belichten om de Israëlische n aan het kanaal over een van 30 km terug te trekken waterweg. Het tussenliggend zal worden opgevuld door een nmacht van de VN en onder t staan van Rusland en de VS. er wordt op zijn reis onder vergezeld door onderminister Buitenlandse Zaken Joseph een deskundige in zaken ende het Midden-Oosten, en bassadeur in algemene dienst rth Bunker, permanent verte- ordiger van de VS bij de onferentie te Genève.

nger verklaarde vorige week tisch te zijn wat de kans op een akkoord over de ng van de Egyptische en che troepen. Het afgelopen nde pleegde hij in Washington met Israëls minister van e, Mosje Dajan. Zij zouden n soort raamakkoord hebben bereikt over de voorwaarden voor de losmaking van de troepen in het Suezgebied. De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken heeft niet laten weten hoe Israël over deze troepenscheiding denkt. Maar uit Tel Aviv kwam het bericht dat de Israëlische regering bereid is haar troepen van het Suezkanaal terug te trekken als Egypte akkoord gaat met uitdunning van zijn strijdkrachten aldaar.

Niemands hoeder

TUCSON — Een vrouw van 84 jaar die boodschappen had gedaan viel in Tucson, Arizona, tot haar middel in een met modder gevuld gat, in het zicht van een flatgebouw. Ze begon om hulp te roepen. Dit speelde zich af op zaterdag. Tegen maandag was de vrouw, Nellie E. Brown, van uitputting gestorven. De politie zei dat omwonenden de kreten om hulp hadden genegeerd omdat ze, zoals een hunner zei, niet bij de zaak betrokken wilden worden.

Israelisch geschenk voor Nederlandse steun

TEL AVIV — Een man die onbekend wenst te blijven heeft in Tel Aviv twee zeldzame boeken aan Nederland geschonken als bewijs van dankbaarheid jegens de steun van het Nederlandse volk aan Israel. De boeken werden aangeboden tijdens een plechtigheid op het bureau van de voorzitter van het Pro-Holland-comite. Het zijn een Latijnse bijbel die in 1712 in Amsterdam werd gedrukt en die naar een bibliotheek gaat, en een dichtwerk van Jan Luyken dat werd aangeboden aan een verzetsstrijder uit Amsterdam die tijdens de tweede wereldoorlog duizend joden uit handen van de nazi's redde.

—

LONDEN — De Britse jezuiet pater Peter Hebble Thwaite die in maart van het afgelopen jaar opzien baarde door een reeks artikelen in het dagblad The Observer die ernstige kritiek op het Vaticaan bevatten, heeft in Londen bekendgemaakt dat hij heeft gevraagd om toestemming de orde te mogen verlaten.

Solitron verliest in beroep

WILLEMSTAD — Het eilandgebied Curacao is ook in hoger beroep door een Amerikaanse rechtbank in het gelijk gesteld in de zaak Solitron. Zoals bekend zou de electronische industrie Solitron zich in het jaar 1969 op Curacao vestigen. Het eilandgebied had voor deze onderneming op het industrieterrein van Mahuma een fabrieksgebouw laten neerzetten en zelfs ingericht toen de onderneming na de gebeurtenissen van 30 mei plotseling liet weten af te zien van de vestigingsplannen. Aan de hand van een met het eilandgebied gesloten overeenkomst is men gaan procederen om van Solitron een schadevergoeding te krijgen.

In eerste instantie is de eis van het eilandgebied door een Amerikaanse rechtbank toegewezen. Curacao zou recht hebben op de installaties in het gebouw voor welke Solitron een investering had gedaan van ruim f. 260.000 en zou bovendien nog een half miljoen in de V.S. te vorderen hebben op Solitron, in totaal dus driekwart miljoen. Solitron ging in hoger beroep tegen dit vonnis en heeft nu ook deze zaak verloren. Het bedrag van f. 750.000 is door Solitron reeds op een geblokkeerde rekening gestort in de V.S. zoals de Amerikaanse wet eist na een uitspraak in eerste instantie. Er is nog een geringe kans dat Solitron de zaak aanhangig maakt bij de Supreme Court, het hoogste rechtssprekend college in de V.S.

— Het gemeentebestuur van Amsterdam stelt de inwoners van de hoofdstad in de gelegenheid gehamsterde benzine in bewaring te geven. Daartoe zijn een drietal inleveringsposten geopend.

Crisis in Engeland op de spits

LONDEN — Door een massale wilde staking van de treinbestuurders in het gebied van Londen zijn vanochtend duizenden forenzen blijven steken in de voorsteden van de Britse hoofdstad. De actie vormt een nieuwe escalatie van de toch al diep ingrijpende industriële crisis in het land.

Op Waterloo, een van de vijf grootste forenzenstations in Londen, meldde niet één van de daar gestationeerde 219 treinbestuurders zich in de vroege ochtend op het werk. Passagiers werden geconfronteerd met een lakonieke boodschap, gekalkt op een aanplakbord: U wordt geadviseerd vandaag niet per trein te reizen.

De bestuurders weigerden aan het werk te gaan wegens de nieuwe harde politiek van de voorzitter van de Britse spoorwegen Richard Marsh die opdracht had gegeven dat elke bestuurder die vanaf middernacht zou weigeren zijn normale taak te vervullen geen geld zou ontvangen. De treinbestuurders zijn al bezig aan de vijfde week van hun langzaam-aan-actie en ze maakten woensdag nog plannen voor een algehele staking als de Britse spoorwegen hun dreigement zouden uitvoeren. Vanochtend brachten ze hun plannen al ten uitvoer toen een collega naar huis werd gestuurd omdat hij had geweigerd een trein te besturen zonder een snelheidsmeter. Spoorwegfunktionarissen raadden alle forenzen aan naar ander vervoer uit te zien en Scotland Yard opende alle parken in de stad om de verwachte enorme stroom auto's parkeergelegenheid te bieden.

De staking van de treinbestuurders komt op het ongelegen moment dat de besprekingen rond het oplossen van de crisis met de mijnen in een totale impasse is geraakt. Wij vinden dat we aan het eind van de lijn zitten, zei Joe Gormley, leider van Engelands 260.000 mijnwerkers. Ik denk niet dat er nog meer mislukte bijeenkomsten worden gehouden. Mike McGahey, de communistische vice-voorzitter van de mijnwerkersbond, gaf te kennen: De mijnwerkers zijn de nietszeggende bijeenkomsten beu. De mogelijkheid is naar zijn mening groot dat zij hun acht weken oude actie tot het weigeren van overwerk zullen wijzigen in een volledige staking. De impasse werd woensdag compleet toen premier Edward Heath, aan het begin van een tweedaags spoeddebat in het lagerhuis, zei dat zijn regering niet zal toegeven aan de eisen van de mijnwerkers.

Volgens de regering zijn tot nu toe 916.000 arbeiders werkloos geworden als gevolg van de driedaagse werkweek die is ingesteld om de schaarse brandstofvoorraden niet te snel uit te putten. Maar de Britse industriebond, die 2000 bedrijven in de zware industrie vertegenwoordigt, zegt dat het werkelijke cijfer dicht bij de drie miljoen ligt.

AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE DI CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Consciëntiesteeg 27-29 en verder bij: La Bonanza, Breedestraat (O); Chu, Breedestraat 168; Candy Store, naast Botica Coromoto, Breedestraat (O); Van der Dijs, Charlottestraat6; Discoteca Brion, De Rouvilleweg; Holiday Inn, Arthur Frommer-hotel; April Bar, Piscaderaweg; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Ana, Schottegatweg-west 80; Barberia Kort, Schottegat-noord 395; La Verdad, F.D. Rooseveltweg 143; Estrella de la Mañana, W. Churchillweg 56; La Campána, Bermudaweg 29; Wolf, Rio Canarioweg 22; Toko Fruteria Natalie; Mahumaweg 49; La Buena Fé, Rancho; Tax Free Shop Airport; hotel Curaçao Intercontinental; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; „Mi Ideal", Berg Altena 98; Mensing Strada; Boekhandel Eddine, Schottegatweg-oost 185; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santa Rosaweg 103.

BIOSCOPEN

ROXY: 20.30 Stand up and be counted. WEST-END: 19.00 en 21.00 Dead or alive. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 Disputas en un hotel. DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 A murder is a murder. CINE-RIO: 20.00 Zatoichi and the doomed man.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Soto en morgenavond te Santa Rosa.

BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: Del Pueblo, tel.: 25444; PUNDA: Antillian, tel.: 36298.

DIVERSEN

S.W.R.C.: training domino.

BC SANTA MARIA: gelegenheid tot domino en dammen.

VRIJDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: 17.00-18.15 vóór school Koraal Specht; 18.30-19.30 Prinses Margrietplein, Marie Pompoen.

MOBIELE BANK: 09.00-10.15, te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa (t.o. kerk); 11.30-12.30 te Montagne (vóór kerk); 14.00-15.00 te Seroe Grandi (vóór school); 15.00-16.00 te Porta Blancu.

LUCHTPOSTSLUITING: 08.00 voor New York; 15.30 voor Europa - postkantoor; 11.00 en 17.00 voor New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)

GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek.

FAMIA PLANEA

BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 09.00-11.00 (donderdag).

TENTOONSTELLING

CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat.

GALLERY RG: elke dag geopend van 10.00 tot 12.00 en van 16.00 tot 17.30, woensdag gesloten - Keukenstraat 20A (boven).

OPENBARE LEESZAAL EN BIBLIOTHEEK

CENTRALE BIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 13): openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; dinsdag van 14.00 tot 20.00; donderdag en zaterdag gesloten voor publiek.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 6): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00 openingstijden; dinsdag van 14.00 tot 18.00; donderdag en zaterdag gesloten voor publiek.

WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK: openingstijden: maandag, dinsdag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00.

CATECHISATIE

FORTKERK: 19.00-19.45 belijdeniscatechisatie - (zestien jaar en ouder).

EMMAKERK: 17.00-18.00 wijk D - voor jongeren van twaalf tot vijftien jaar; 19.00-20.00 jongeren boven vijftien jaar; 20.00-21.00 belijdeniscatechisatie - consistoriekamer.

JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI: 07.30-12.30 speelschool - praatkuil (van twee tot viereneenhalf jaar); 15.30-17.30 huiswerkcursus - studiezaal (vanaf tien jaar); 15.30-17.30 handenarbeid A - tot twaalf jaar; 17.15-18.45 handenarbeid B - tot vijftien jaar - H.A.-lokaal; 15.30-18.00 voetbal (j.); volley en basket - sportvelden; 19.00-22.00 bandtraining - leiderszaal.

ANTIL. ONDERWIJSINSTELLINGEN: elke vrijdagavond geopend an 18.00 tot 19.00 - Djonora Marthaweg.

SPORT

ATLETIEK: 16.00-18.00 training - Olympic - Rifstadion.

BASKETBALL: 19.00 training - damesvereniging Asiento - Asiento.

Overheidsuitgaven in Uruguay 50% hoger

MONTEVIDEO - De overheidsuitgaven in Uruguay ov - 1974 zijn naar verwachting vijftig procent hoger voor het nu begonnen jaar. Zo blijkt uit de officiele begroting. Deze stijging is op de eerste plaats het gevolg van de salaris-aanpassing aan de gestegen kosten van levensonderhoud en verder ook van de maatregelen van de regering om de gevolgen van de energie-crisis te bestrijden. Op het ogenblik houdt men rekening met een nadelig saldo van vijftig miljoen dollar (uitgaven vijfhonderd miljoen dollar, inkomsten: 450 miljoen dollar).

Geen strafsancties tegen Solzjenitsyn?

Pravda verwijt westen psychologische oorlog

MOSKOU — Joeri Zjoekov, een gezaghebbend commentator van het Russische partijblad Pravda en lid van de machtige Sovjetrussische schrijversbond, heeft woensdagavond in een speciale televisie-uitzending over de bourgeoise-propaganda westerse radiostations psychologische oorlogvoering verweten, maar tevens te verstaan gegeven dat de Russische autoriteiten niet van plan zijn strafmaatregelen tegen Solzjenitsyn te nemen. Zjoekov noemde speciaal The Voice of America, de BBC en de Deutsche Welle die alle drie uitvoerig Solzjenitsyns jongste boek Goelag-archipel hebben besproken in uitzendingen in het Russisch.

Zjoekov verklaarde dat de westerse radiostations een psychologische oorlog tegen de Sovjet-Unie voeren om afbreuk te doen aan de ontspanning tussen oost en west die zo goed begonnen is. De westerse mogendheden, aldus de Russische commentator, hebben enorme bedragen gestoken in de radio-propaganda en uit de vele brieven die ik heb gekregen, blijkt dat de Russische luisteraars verontwaardigd zijn over de vijandige propaganda in een tijd van ontspanning.

De Sovjet-Unie is eind september gestopt met het storen van westerse radio-uitzendingen. Zjoekov zei dat de dingen die in Goelag-archipel worden beschreven, niet meer kunnen voorkomen en dat de problemen die in het boek behandeld worden, al zo'n 20 jaar geleden door de Sovjetrussische regering en communistische partij volledig zijn opgelost. Goelag-archipel gaat over de gevangenkampen in de Sovjet-Unie en de methoden van de Russische politie. Zjoekov verklaarde tot slot dat de Sovjet-Unie niet zal wijken voor de druk van het westen om tot een vrije uitwisseling van ideeen en inlichtingen te komen. Vreedzame coexistentie houdt geen vermindering van de ideologische strijd in. Er kan geen verzoening met de westerse mogendheden komen op ideologisch gebied.

Rotterdam verwacht meer olie-aanvoer

ROTTERDAM — De oliestroom naar Rotterdam zal naar de mening van kaderleden van de Industriebond NVV deze maand weer gaan toenemen. In de eerste week van januari is 12,5 procent meer aardolie toegevoerd dan in dezelfde week van december. Op basis van tankbewegingen kan worden verwacht dat deze trend zich ook de komende weken zal doorzetten, aldus het districtshoofd Schravemade van het NVV. Het ministerie van Economische Zaken wilde op de cijfers geen commentaar geven.

Olievelden in Koeweit ondermijnd

KOEWEIT — Koeweit heeft zijn olievelden ondermijnd en heeft alle nodige maatregelen genomen om al zijn olie-installaties op te blazen ingeval van een Amerikaanse militaire interventie. Dit heeft de minister van Buitenlandse Zaken tevens minister van Voorlichting ad interim van Koeweit, Sjeikh Sabah Al Achmad aan een correspondent van het Franse persbureau AFP verklaard.

De minister legde zijn verklaring af in antwoord op een vraag over Amerikaanse dreigementen inzake eventuele militaire interventie tot bezetting van energiebronnen. Voorts zei de minister dat Koeweit pas weer olie aan de VS zal leveren nadat Israel zich, onder Amerikaanse garantie, verplicht heeft zich uit alle bezette Arabische gebieden terug te trekken en de rechten van het Palestijnse volk te erkennen.

Aangelengde benzine in VS

CHICAGO — Sinds september hebben 35 benzinestations in Chicago benzine verkocht, die met water en nafta was aangemengd. De pomphouders riskeren daarmee boetes tot 500 dollar en intrekking van hun vergunning.

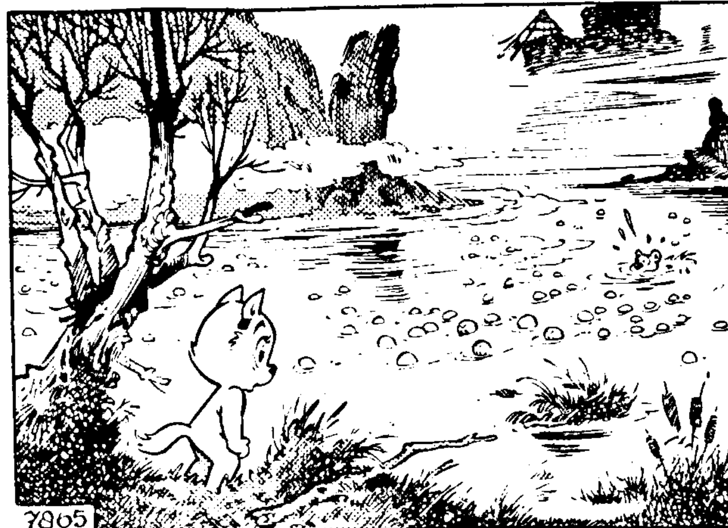
De keuringsdienst van waren, in Chicago constateerde een flinke stijging van het aantal overtreders: van december 1972 tot eind augustus 1973 waren slechts acht benzinepompen betrapt op de verkoop van aangemengde benzine, maar in het halfjaar dat daarop volgde zijn er 35 gevallen. Overigens wordt het kwaad snel ontdekt: auto's waarvan de tank met waterbenzine werd gevuld kregen in de onmiddellijke omgeving van de benzinepomp pech.

— Het Prins Bernhardfonds heeft de Martinus Nijhofprijs voor vertalingen toegekend aan mevr. Dixon-Meijering uit Engeland. Zij krijgt de prijs van 3000 gulden speciaal voor de vertaling van Het stenen bruidsbed van Harry Mulisch in het. Engels. Eenzelfde onderscheiding krijgt de heer Van den Broek uit Zoetermeer voor zijn vertaling uit het Spaans van Honderd jaar eenzaamheid van Garcia Marces.

Beurs van New York

ACF Industries Inc.	52 7/8
Airco Inc.	14 5/8
Allied Chemical Corp.	48 1/2
Aluminium Co. of America	73
American Brands Inc.	34 1/8
American Can Co.	26 7/8
American Cyanamid C.	19 3/4
American Electric Power	26
American Metal Climax	50 5/8
American Motors Corp.	8 3/4
American Smelting & Ref.	23 1/2
American Teleph. & Telegr.	50
Ampex Corp.	3 1/2
Anaconda Company	28 1/4
Armco Steel Corp.	21
Atlantic Richfield Co.	102 1/8
Bendix Corp.	23 3/4
Bethlehem Steel	33 5/8
Boeing Corp.	11 7/8
Burlington Ind.	21 3/8
Burroughs Corp.	175 3/8
Canadian Pacific Ltd. Corp.	16 1/2
Celanese Corp.	28 5/8
Chase Manhattan Corp.	54 3/8
Chesapeakes& Ohio Railway	57 1/8
Chrysler Corp.	15
Cities Services Co.	55 3/8
Colgate-Palmolive Co.	22 1/4
Colt Industries Inc.	15 1/2
Commonwealth Edison	29
Consolidated Edison of N.Y.	19 5/8
Continental Can Co.	22 1/4
Continental Oil	49 3/4
CPC International	27 3/8
Curtiss-Wright Corp.	10 1/8
Curtiss-Wright "A"	18
Dart Industries	18 3/4
Deere and Company	44 1/4
Dow Chemical	53 5/8
Dupont (E.I.) de Nemour	159
Eatern Airlines	5 3/4
Eastman Kodak Co.	103 1/2
Engelhard Minerals & Chem.	17
First National City Corp.	37 1/2
Ford Motor Co.	39 5/8
Fruehauf Corp.	22 3/4
General Development Corp.	5 5/8
General Electric Co.	61 1/8
General Foods Corp.	24 1/8
General Motors	46 1/4
General Public Utilities	19 7/8
General Tel. & Electronics	25 1/8
Getty Oil	151 3/4
Gilette Co.	34
Gimbel Brothers Inc.	15 7/8
Goodrich (B.F.) Co.	14 1/2
Goodyear Tire & Rubber	24 1/2
Gulf Oil Corp.	23 1/2
Illinois Central Industries	21
Insilco Corp.	9
Internat. Business Machines	227 3/4
Internat. Harvester	24 1/8
Internat. Nickel of Canada	36 1/4
Internat. Paper	50 1/4
Internat. Tel. & Tel.	26 5/8
Johns-Manville Corp.	17 1/2
Jones and Laughlin Steel	19
Kennecott Copper Corp.	43
Kraftko Corp.	39 5/8
Ling-Temco-Vought	10 7/8
Litton Industries Inc.	7 3/8
Lockheed Aircraft	3 7/8
Marcor Inc.	20
Martin Marietta Corp.	14 1/8
May Department Stores Co.	20 1/2
McDonnel Douglas Corp.	15 1/4
Mobil Oil Corp.	48 1/4
Nabisco Inc.	38 1/8
National Cash Register	29 1/2
National Distillers & Chem.	12 5/8
National Gylsum Co.	12 3/4
National Steel Corp.	31 5/8
NL (National Lead) Industrie	11 5/8
North American Rockwell	12 3/4
Olin Corp.	22 7/8
Pacific Gas & Electric	4 1/8
Penn Central Co.	69 3/8
Pepsico Inc.	46 1/2
Phelps Dodge	107
Philip Morris Inc.	61 1/4
Phillips Petroleum	84 1/2
Procter and Gamble Co.	18 5/8
R.C.A. Corp.	25 3/4
Republic Steel Corp.	40 3/8
Reynolds (R.J.) Industries	33 1/4
Royal Dutch Petroleum	33 1/4
Santa Fé Industries	81 1/8
Sears Roebuck and Co.	65 3/4
Shell Oil Co.	16 1/8
Southern Co.	36 1/2
Southern Pacific Co.	48 1/2
Southern Railway	38 1/8
Sperry Rand Corp.	32 1/8
Standard Oil Co. of California	98 1/4
Standard Oil Co. (Indiana)	92 3/8
Exxon Corp.	23 1/4
Sterling Drug	32 1/2
Studebaker-Worthington Inc.	57 3/4
Sun Oil Company	
Texaco Inc. Texas Gulf Sculph	28 7/8
Texas Instruments Inc.	96
Texas Utilities Co.	23
Transamerica Corp.	9 7/4
Unilever N.V.	39 3/4
Union Carbide Corp.	32 5/8
Uniroyal Inc.	7 7/8
United Aircraft Corp.	23 1/4
United Brands	8 1/4
US Steel Corp.	38 1/4
Western Union Corp.	14 7/8
Westinghouse Electric Corp.	24 3/4
Woolworth (FW)	17 3/8
AMERICAN STOCKS	
Arkansas Louisiana Gas	27
Brascan	16 1/8
ADD NEW YORK STOCKS	
Amerade	35 5/8
Gulf Oil Canada	33 1/4
Caterpillar	64
Columbia Gas	25 3/4
North Am. Phil Corp.	19 1/4
Westerban	26 3/8
K.L.M.	23 1/4
T.W.A.	13 1/8
Twent. Century Fox	5 3/8
Dow Jones Index	834.79

HEER BOMMEL EN DE PRONEN





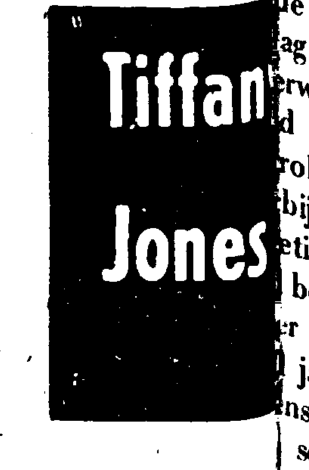
7865 — Tom Poes had lange tijd zoekend langs de oever van de rivier gelopen zonder een spoor van heer Bommel te vinden. Hij dacht er juist over om weer terug te keren, toen hij een vreemde beweging in het water gewaar werd, en verbaasd bleef hij staan. „Dat zijn de rare figuurtjes, waar ik Pee Pastinakel mee bezig zag," dacht hij. „Pronen, noemde hij ze. Maar dit is een hele massa! En ze zwemmen allemaal in de richting van de stad." Op dat moment werd hij een klagende stem gewaar, die jij over de bruisende stroom tot hem kwam. „Help! " riep de stem. „Ik....ikik houd het niet vol... Tegen de st...stroom in... Dan kannik niet... Niet zo vlug..."

„Heer Ollie! " riep Tom Poes uit. „Gelukkig! Hierheen! " Hij pakte die daar lag, en stak die in de richting van het verkrampte gelaat tussen de witte bolletjes dichterbij zag komen. Verblind greep de het hout vast en liet zich naar de kant trekken. „Recht," prevelde hij „Ik wil recht...Ik wil er uit..." „Het is in orde hoor," zei Tom Poes haast op de kanten die is hier laag. Maar waarom zwemt u eigenlijk? de stroom in, nog wel! "





















— Bij een overval op een gokhuis in Amsterdam hebben met pistolen, een bijl en gewapende Chinezen voor 177.000 gulden buitgemaakt en sieraden. De overvallers spoorloos.

Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 discovaria; 20.00 Baby's potpourri; 21.00 Hermanito discothec; 22.00 nieuws in het kort; 23.55 dagsluiting (ds Boot); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.30 Sesame street; 17.30 cartoons; 18.00 electric co.; 18.30 science/cultural art/technical documentaries; 18.45 Shema Israel; 18.95 headlines pap.; 19.00 ned. nieuws; 19.15 BC-progr.; 19.30 mi rival; 20.00 Mannix; 21.00 pap. nieuws; 21.30 mr Ed; 22.00 medical center; 23.00 combat.

...

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 autos locos; 17.30 los monstruos; 18.00 tierra de gigantes; 19.00 la italianita; 20.00 remota desde Valencia - Magallanes vs Tiburones; 22.30 el observador venezolano; 23.0y habla el presidente; 23.30 cine de medianoche (Cielo Amarillo).

VENEVISION (kanaal 12): 17.30 los ángeles azules; 18.00 Laredo; 19.00 una muchacha llamada Milagros; 20.00 Joselo, 20.30 los protectores; 21.00 isla de brujas; 22.00 el informador Chrysler; 22.10 el joven centenario; 23.00 al rededor del mundo; 23.15 habla el presidente; 23.45 ahora; 24.15 mensajes en la noche.

***

ARUBA

RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 musica di momento; 17.45 Kentucky Fried Chicken-show; 18.00 Autorama Motorcomp. hitparade; 18.15 musica variá; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 musica selectá di tur parti di mundo; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felicitaciones, complaciendo peticiones; 21.00 fiesta Antilliana.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 16.45 atardecer musical; 18.15 musica local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe driving-club; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. di Sun King Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 hitparade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israël); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musicarla (radio ned.); 21.45 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden - 324 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 delicados pastos; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.40 business news; 19.00 stories of Great Christians; 19.15 psychology for living; 19.30 evening serenade; 20.30 back to the bible; 21.00 singoff.

TELEARUBA: 16.30 Sesame street; 17.30 cartoons; 17.55 bo konose; 18.00 electric co.; 18.30 bugsbunny; 18.50 ned. nieuws; 19.00 eng. nieuws; 19.15 Echo; 19.30 specials; 20.00 Mannix; 21.00 pap. nieuws; 21.30 protectors; 22.00 medical center; 22.30 two in one; 24.00 bon soir.

***

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 opening, nieuwsberichten; 17.48 op verzoek door Anneke Jacobs en Ruud van Hilten; 18.41 sportpraatje door Peter van Brakel; 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans/engels happy stationprogr.; 20.10 ned. nieuwsuitz.; 20.30 einde uitzending.

VRIJDAG

CURACAO

CUROM: 06.00 opening; 06.30 met muziek naar school; 06.50 reclame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muz. tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg muz. tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.32 prot. ziekenprogr.; 10.45 gev. muz.; 11.00 Aivinne's popspecial; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 tape-o-theque; 14.30 album musical del continente; 15.00 exitos de ayer (N.A.); 15.30 saludo musical; 16.30 musica variá.

...

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION: 07.00 desayuno con nosotros; 08.30 televisión educativa; 11.15 televiveres; 11.30 Linus; 12.00 Roma me de risa; 12.30 buenos días; 13.30 cine para la mujer (Sangre torera); 15.30 Maguila gorila; 16.00 Robin el interplanetario; 16.30 los supersonicos.

VENEVISION: 10.25 himno nacional; 10.30 sopotocientos; 11.00 la oferta del mes; 11.15 cocina al minuto; 11.45 los colosos; 12.15 especial; 12.45 loque pasa en el mundo; 13.00 la cuidad grita; 13.30 el amor tiene cara de mujer; 14.30 nosotras las mujeres; 15.00 la novicia voladora; 15.30 sopotocientos; 16.00 alegres aventuras; 16.30 Agente S-5.

***

ARUBA

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

RADIO ANTILLIANA: 04.30 musica cowboy, rancheras; 06.00 progr. religioso; 06.15 cantante di dia; 06.30 noticia Viana; 06.45 musica pa pone bo bai traha of bai school cu smaak; 07.30 noticia Autorama; 07.45 variacion musical; 08.30 dutch machine shop; 08.45 anuncios comerciales; 09.00 noticia; 09.15 awe mainta cu 1270 kc; 09.45 tophits; 10.00 musica Kong Hing; 10.15 tophits; 10.35 variedad musical; 11.00 Baby Bakery y su musica Mexicano; 11.15 awe mainta cu 1270 kc; 12.00 oracion di merdia; 12.05 seccion hubentud; 15.45 panaderia y refresqueria Central Madereinse show musical; 16.00 variedad musical; 16.45 noticiero Lago Oil and Transport Comp.

KRALENDIJK. — GEBOREN: 4 nov. Carlos Janga—Frans; 1 nov. Angelo Silvers; 9 nov. Julissa Sint Jago—Emers; 10 nov. Robert Bart; 15 nov. Urvelijn Mercera; 19 nov. Francil Theodora—Vlijt; 18 nov. Eugène Saragoza; 21 nov. Angelo Statie; 24 nov. Jeamaliria Domacassé; 29 nov. Jamila Melaan; 30 nov. Jurené Domacassé—Christiaan; 14 nov. Elsmarie Cicilia—Coffie; 16 nov. Luciel Trenidad—Mercera.

OVERLEDEN: 1 nov. Stebanna Offerman (82 jr); 1 nov. Cesarea Molina (78 jr); 30 nov. Florencia Soliana (35 jr); 27 nov. Bernardo Martijn (69 jr).

ONDERTROUWD: 6 nov. Pedro Statia en Mary Amelia; 19 nov. Harold Craane en Ruthsella Frans; 22 nov. Ramon Boezem en Juliana Rosaria; 12 nov. Lodewijk Christiaan en Felecita Sint Jago; 29 nov. Alfred Koeks en Florenciana Pourier.

GETROUWD: 7 nov. Gilbert Antonius met Viola Engelhart; 23 nov. Richard Pietersz met Anne Martis.

Doodvonnissen in Iran voor komplot tegen sjah

Keizerlijke familie op nominatie ontvoering

TEHERAN — Een militair tribunaal in Iran heeft woensdag zeven mensen ter dood veroordeeld. Ze zouden hebben samengezworen om sjah Mohammed Reza Pahlevi te vermoorden en leden van de koninklijke familie te ontvoeren. Vijf andere verdachten, onder wie twee vrouwen kregen gevangenisstraffen van drie tot vijf jaar.

Volgens de officiele lezing zou het complot in de winter en de lente van 1973 op touw zijn gezet. De 12 verdachten zijn tussen april en oktober vorig jaar gearresteerd. De openbaar aanklager zei dat de groep de sjah wilde vermoorden en keizerin Farah, kroonprins Reza en prinses Mahnaz (een kleindochter) wilde ontvoeren. Voorts zouden nog vijf mensen, onder wie een niet nader genoemde buitenlandse ambassadeur, op de nominatie voor een ontvoering hebben gestaan.

Deze mensen zouden als gijzelaar worden gebruikt om de vrijlating van politieke gevangenen in Iran af te dwingen.

Pas in oktober vorig jaar maakte de regering van Iran bekend dat er een samenzwering was ontdekt om de sjah te vermoorden en zijn familieleden te ontvoeren. De samenzweerders zaten toen al maanden in de gevangenis.

Prijsuitreiking

Volgens de officiele lezing was het plan om de sjah met explosieven te doden tijdens een plechtigheid in oktober 1973, wanneer hij prijzen zou uitreiken voor de beste kinderboeken. De verdachten zijn filmers, cameramannen en journalisten, die gemakkelijk toegang tot deze plechtigheid zouden hebben.

Een van de verdachten Allamehzadeh, zou uit handen keizerin en haar zoon een ontvangen als maker van het kinderfilm. Een andere samen der zou filmopnamen van het ren maken. Onder dekking filmcameras en filmuitrusting moord op de sjah ten uitvoer gebracht.

Volgens de Perzische regering de verdachten marxistische nisten en leden van de Toedeh-partij (communistische tij.) De openbaar aanklager had alle twaalf verdachten geeist.

De terdoodveroordeelden Teifur Rathat (26, came Kohost Khosrow Golesorkhi dichter), Manouchehr Salim schilder), Kramat Danesjian accountant en schrijver), Ab Samakar (27, televisie-came Mohamed Reza Allamezade filmregisseur) en Rahmatoll shidi (25, journalist).

De overige verdachten, enkele jaren gevangenisstraf veroordeeld, zeiden diepe hebben en misleid te zijn bendeleiders.

De openbaar aanklager zei het maandag begonnen proces samen zweerders de sjah vermoorden in diens buiten aan de Kaspische Zee, of in h van zijn jongere zuster prin temeh in Teheran of in St. M Zwitserland, waar de sjah zijn vakantie doorbrengt.

SAMBUM

Oogstlied gezongen bij rijdansen, hier door Trij van Specht, 63. Het gaat over een bedroefde moeder.

Baas Titi Tubala e majo
mi mama ta jora ai Djo
mi mama ta jora miseria
mi mama ta jora maishi
mi mama ta jora ai Djo. (T235

Een wiegelied, gezongen Meme van Buena Vista, 81.

Mi tin un turtuga na kanti lam
el a pone su webu na kanti lam
solo drenta solo sali
el a pone su webu na ordina.

Ik heb een zeeschildpad strand, tussen ondergang en van de zon legt zij netjes haar in het zand. (T868)

Tiffany Jones

EKENKAMER OVER LAND IN 1972

Premieverhoging eenvoudige oplossing

atig saldo van drie ton iekteverzekering 1972

VILLEMSTAD – Op 24 augustus 1973 zijn de definitieve ten van de verslagen van de Rekenkamer over 1972 voor het d en het Eilandgebied de Bovenwindse Eilanden op Aruba gesteld. (Soms worden de werkvergaderingen van het College de Rekenkamer ook op een der andere eilanden gehouden. Het ag is opnieuw een lijvig document, waarin 55 verschillende erwerpen aan de oude worden gesteld, die de aandacht hebben d van de Kamer. In enkele publikaties zullen de role-merkwaardigheden van dit verslag worden samengevat, bij verschillende onderwerpen slechts zullen worden etipt, omdat daaraan in het verleden reeds uitvoerig aandacht besteed en er inmiddels toch niets is gewijzigd.

r 1 januari 1972 werd aan de voorzitter RAC Henriquez en januari 1973 aan de heer A. E. Salas eervol ontslag verleend ns het bereiken van de leeftijd van 60 jaar. De heer R. Moreno september 1972 de nieuwe voorzitter van de Rekenkamer rden. Over haar onafhankelijkheid schrijft de Kamer opnieuw kleine twee pagina's, maar tot heden is het personeelsbeleid wijzigd in het bezit van de minister van Financien gebleven.

toren zijn inmiddels maatregelen genomen ter verbetering. Verder hoopt de Kamer dat eindelijk eens beslissingen zullen worden genomen op diverse deskundigenrapporten, o.a. Veltman, met betrekking tot verbetering van de aanslagoplegging en de reorganisatie en controle op de invordering, gelet op de precaire financiele situatie van de eilandgebieden in de naaste toekomst.

Bij de begroting 1972 heeft de regering opgemerkt dat de financiele positie een uiterst sober beleid eist. Er wordt echter veel te weinig gedaan om deze uitspraak werkelijkheid te maken. Op de uitgaven kan veel worden besnoeid, indien de Regering meer bewust kosten en nut tegen elkaar afweegt, vooral bij investeringen, terwijl alternatieve oplossingen gezocht kunnen worden.

Het geeft gelukkig te denken dat thans in dit 13e verslag van de Rekenkamer de Regering in overweging wordt gegeven het nut en de kosten van investeringen bewust af te wegen.

Controle

Aan het einde van 1972 beschikte de Kamer over 7 controlerende ambtenaren. Met de minister is overeenstemming bereikt over het aantrekken van nog een drietal functionarissen, die aanvankelijk stage zullen lopen bij de Kamer voor controlewerkzaamheden en het opstellen van de rekeningen van Bonaire en de Bovenwindse Eilanden en die na het inhalen van deze achterstanden eventueel ter beschikking van deze eilandgebieden zullen kunnen komen. De Kamer is van mening dat meer training on the job moet worden gegeven voor het eigen administratief en controlerende personeel mede gelet op de steeds toenemende moeilijkheden bij de aantrekking van gekwalificeerd personeel uit Nederland.

erbetering ijft uit

ch bij het Land noch bij de gebieden heeft de Kamer in daadwerkelijke verbeteringen n konstateren in de kwaliteit de administraties. Het gevolg n is dat begrotingen worden eld met behulp van ongecon- rde gegevens van voorgaande en; soms zijn zelfs helemaal cijfers beschikbaar om de gen te ondersteunen. Op grond eelal onbetrouwbaar cijferma- worden beleidsbeslissingen ge- . Hierbij verwijst de Kamer unt 48 van haar verslag inzake gevens van de Sociale Verzeke- ank.

e koddig zulke zaken soms ken blijkt uit de aangekondig- hoging van het percentage van ktewet van 7 naar 8 procent. ad van ministers heeft conform maar de ontwerp-beslissing is oor advies gezonden aan de an Advies en de SER (Sociaal mische Raad). Verhoging met ent wordt noodzakelijk geacht ver voldoende inkomsten te beschikken voor de normale n, om de geaccumuleerde n te dekken en voor reserve- g.

stig beeld

r dezelfde ziekteverzekring de Rekenkamer dat 1972 een gunstig beeld vertoont. De e-ontvangsten overtroffen de ingen plus de administratie- . Er is een overschot van 000 in 1972. Aan deze ontwik- heeft medegewerkt de sterke g van lonen en salarissen, maar aan de sterke stijging van de ngen (sedert 1966 vijf maal zo geworden) door controle-maat- n van de Bank een einde kt. Na het tot staan brengen e ongeremde stijging dienen gaande maatregelen te worden en, waarbij gedacht wordt aan controle op de juistheid van meldingen.

augustus 1973 waren de defi- gegevens van de Sociale Verzzkeringsbank over de jaren 1967 tot en met 1971 nog niet beschikbaar, meldde de Rekenkamer, die alle door haar gegeven cijfers met grote vraagtekens omringt, in afwachting van het rapport over deze jaren van de particuliere accountant.

Het blijmoedig besluiten tot 1 procent verhoging van de sociale lasten lijkt wel een eenvoudige oplossing. Het terugdringen van de in 6 jaar met 500 procent gestegen uitkeringen wegens ziekte is echter te prefereren. Het verhogen van het ziekteverzekeringspercentage sanctioneert de huidige ziektemeldingen van 10 tot in sommige gevallen 20 procent van het personeel: door de verhoging worden de kosten hiervan gedekt. Het is te hopen dat met name de SER en de Raad van Advies zich nog eens over deze materie zullen buigen.

Onderzoek

In het verslagjaar heeft de Rekenkamer een onderzoek ingesteld naar de werkmethoden, bij diverse diensten die betrokken zijn bij de aanslagoplegging en de invordering van o. a. de belastingen. Haar bevindingen en aanbevelingen zijn ter kennis gebracht van de minister van Financien en de bij het onderzoek betrokken instanties. In diverse sec-

WILLEMSTAD – In het auditorium ban de K.v.K. werden gistermiddag de onderscheidingen uitgereikt aan de winnaars van het „show-case contest". El Globo en Spritzer & Fuhrmann gingen met de eer strijken. Op de foto het moment waarop de heer E. Maduro de plaquetten aan de heer Herbert Jakobus (boven) en Mike Kock (onder) respectievelijk van El Globo en Spritzer uitreikt.





Agent in rijbewijszaak op vrije voeten gesteld

WILLEMSTAD – Rechter mr. C. Boot heeft gistermorgen in de geruchtmakende „rijbewijzen-affaire" – onder grote publieke belangstelling – de politieagent J. P. R. veroordeeld tot zeven weken gevangenisstraf met aftrek van voorarrest. Beklaagde die sinds 19 november i.v.m. deze zaak was ingesloten is door dit vonnis in vrijheid gesteld en werd ontslagen van rechtsvervolging. Eerder had de **Officier van Justitie mr. B. van** Riemsdijk een gevangenisstraf van vijf maanden, waarvan twee maanden voorwaardelijk en een proeftijd van twee jaar geëist, terwijl raadsman E. Zielinski om de onmiddellijke vrijheid van zijn cliënt vroeg.

In zijn requisitoir bracht mr. van Riemsdijk naar voren dat beklaagde zich schuldig had gemaakt van valsheid in geschrifte. Zo had de politieman op 30 mei een vervalste handtekening geplaatst onder een verklaring zonder dat een zekere W. (aan wie hij rijles gaf) een rijexamen had afgelegd. Ook had R. op 15 maart – zonder dat hij door het Bestuurscollege was benoemd als lid van de commissie tot het afnemen van rijexamens ingevolge artikel 97 sub b en 114 eerste lid van de Wegenverkeersverordening Curacao – een verklaring ondertekend onder de woorden „voor de commissie voornoemd". De officier verklaarde dat hij los van het geven van rijles (60 gulden) ook een geldsbedrag van 125 gulden had aangenomen, zonder dat een examencandidaat rijexamen behoefde af te leggen.

Advocaat Zielinski bracht naar voren dat voor de moeilijkheden waarin zijn cliënt zich nu bevindt gezocht moest worden naar de laksheid en het gemak van de formaliteiten voor wat betreft het rijbewijs-afgifte-systeem. Overigens, aldus de advocaat hebben de politieleiding en de overheid gefaald. Er wordt veel te lichtvaardig omgesprongen met het afgeven van een rijbewijs. Verder zo vervolgt de raadsman is gebleken dat alle aspirant-agenten een rijbewijs hebben zonder dat hiervoor een examen wordt afgelegd. In feite is dit valsheid in geschrifte.

Volgens raadsman Zielinski was het bewijs niet geleverd dat zijn cliënt schuldig was van valsheid in geschrifte. Hij had in goedertrouw getekend.

Hij wist niet dat hij geen lid was van de commissie tot het afnemen van rijexamens. Het BC had op 11 oktober 1973 vijftig agenten in de commissie zitten. R. was een goede agent en deed zijn werk goed. Dit is gebleken toen ik door een van de verbalisanten werd opgebeld, waarbij deze vroeg om mijn best voor R. te doen, aldus de raadsman.

briek voor mesverband Curacao

LLEMSTAD – Naar ons werd edeeld hebben de heren Ciro (minister) en Benchi Leon n tot het opzetten van een k voor de vervaardiging van esverband". In verband hier- is er bij het departement van mische Zaken een verzoek tot ektie" tegen de import inge- .

heer Leon bevestigde dit t hedenmorgen tegenover de be en wist ons nog mede te dat het een en ander gaat om briek die bij de start een tiental splaatsen zal kreeëren, waarbij gegokt op een uitbreiding van eidsplaatsen tot een twintigtal n vijf jaar. Het departement van mische Zaken is een reeks ellen gedaan in welke vorm de ktie van deze import-vervan- onderneming gezocht zou n worden. De investeringskos- voor de fabriek bedraagt .000,–.



WILLEMSTAD – Gistermiddag bij het vertrek van een lijnvlucht van de Aerocondor op de Plesmanluchthaven, botste de Lockheed Electra van de Colombiaanse maatschappij tegen een „Auxiliary Power Unit" van de ALM. Een en ander gebeurde doordat de captain onoplettend wegtaxiede zonder een seintje van de „marshall" te hebben afgewacht dat alles vrij was. Hierdoor werd de kap van de APU op enkele plaatsen ingedeukt, alsook een luchtdrukslang.

Het vliegtuig liep eveneens schade aan de kleppen an zijn neuslandingsgestel op, waardoor het met neergehaalde landinggears moest vliegen naar Colombia, passagiers en stewardessen achterlatend.

OFFICIELE VERKLARING OVER BERICHT NRC-HANDELSBLAD:

Sinds '58 uitzonderlijke verbeteringen loodsen

Andere bedoelingen achter afraden komst naar Curacao

WILLEMSTAD – Naar aanleiding van een artikel in het NRC-Handelsblad met als opschrift „Aantrekken instructeurs afgeraden", „Rotterdamse loodsen solidair met collega's **op Curacao", heeft het bestuurscol**lege van Curacao de officiële gegevens doen toekomen aan de pers. Hieruit kan duidelijk worden gesteld welke uitzonderlijke verbeteringen voor de loodsen alhier sinds 1958 verkregen zijn. Aldus het communique.

Het belastbaar jaarinkomen van de loods in 1958 was 17.288 gulden (d.i. Nf. 27.441 gld). Sinds dat jaar zijn er twee nieuwe rangen voor loods ingevoerd en wel van loods 1ste klasse en senior loods. Ook werden de uren wachtdienst gehalveerd. In 1958 moest een loods 84 uren wacht per week doen, terwijl dit in 1973 slechts 42 uren wachtdienst per week is en verkregen de loodsen bovendien een extra vergoeding voor de zgn „dark hours" welke in 1958 niet bestond.

Ook werden in 1973 voor de zeven oudste loodsen huurvrije bungalows beschikbaar gesteld (huurwaarde ongeveer NAf. 350,– per maand). Het jaarinkomen eind 1973 van dezelfde categorie als bovengenoemde loods is nu in totaal NAf. 34.510,– d.i. ongeveer Nf. 54.000,–. Het verlof in 1958 bestond uit 14 dagen vrijstelling van dienst plus om de zes maanden buitenlands verlof zonder vacantietoeslag. Momenteel hebben de loodsen 28 plus 10 werkdagen is 38 werkdagen verlof per jaar, d.i. bijna 8 weken verlof plus een vacantietoeslag van 5 procent van het jaarsalaris.

Ziektekostenregeling in 1958 was dat een loods de eerste NAf. 220,– zelf moest betalen en indien het bedrag meer was, werd een vergoeding gegeven van 75 procent van het meerdere. Dit werd per geval berekend. In 1973 is er een ziektekostenregeling waarbij 90 procent van alle kosten wordt vergoed. Het is dan ook begrijpelijk dat door de Curacaose loodsen kan worden gesteld dat het bijzonder oncollegiaal zou zijn als iemand zich voor detachering van dit soort zou durven lenen. Aangenomen moet worden dat de loodsen op Curacao andere bedoelingen hebben met het op deze wijze trachten te voorkomen dat het loodsencorps op peil wordt gebracht. Aldus de verklaring van de Curacaose overheid.

Britse helikopter tijdelijk op Hato

WILLEMSTAD – Bij de Marine luchtvaartdienst op Hato staat sinds woensdag weer een helicopter. Het blijkt echter geen „wentelwiek" te zijn van de Nederlandse Koninklijke Marine, maar wel van de Engelse marine. De helicopter bevindt zich officieel aan boord van het Engelse fregat Baccante, welk schip woensdag op Curacao is aangekomen voor een onderhoudsbeurt. Het is dus niet zo, dat er weer een helicopter is gestationeerd op Curacao. Zoals bekend werden verleden jaar de hier aanwezige helicopters van de KM wegens bezuinigingsmaatregelen naar Nederland teruggetrokken, ondanks protesten en verzoeken om de helicopters hier te laten daar deze dikwijls werden ingezet bij het opsporen van schipbreukelingen.

Moenir-Alam berispt

WILLEMSTAD – De Raad van Toezicht als bedoeld in artikel 10 van de advocatenlandsverordening 1959 heeft besloten advocaat A. Moenir-Alam te berispen i.v.m. een klacht die mr J. C. A. Schunck tegen hem had ingediend. Advocaat Moenir-Alam had een cliënte van advocaat mej. Jackson overgenomen, zonder zich daaromtrent van tevoren met de advocate te hebben verstaan.

De Raad van Toezicht overwoog dat vrijheden, als Moenir-Alam zich thans heeft gepermitteerd in beginsel tot zeer ernstige, zo niet tot ernstige strafoplegging moeten leiden.

De Raad overwoog dat Moenir-Alam pas kort advocaat is en nooit eerder werd gestraft. Hierin ziet men aanleiding in dit geval niet verder te gaan, dan de straf van berisping op te leggen. De Raad zal echter niet schromen drastisch op te treden bij volgende misslagen van deze advocaat.

Geheel onverwacht ging van ons heen, de heer

S. H. (Cobo) Vorst,

in leven meteropnemer 1e klasse bij de Dienst Waterdistributie.
Zijn nagedachtenis zal door ons steeds in hoge ere worden gehouden.
Onze innige deelneming gaat uit naar zijn vrouw en kinderen.
Mogen zij de kracht vinden dit zware verlies te dragen.

Zijn collega's

Amsterdam: een der duurste grote steden van de wereld

DEN HAAG — Amsterdam heeft zich zo geleidelijk aan een plaats verworven onder de duurste steden van de wereld. Dit blijkt uit een vergelijkend overzicht, dat de Financial Times heeft samengesteld. Het Britse blad hanteert voor zijn vergelijkingen een boodschappenpakket, dat de meest dagelijkse levensbehoeften omvat en dit pakket is in Amsterdam duurder dan in de meeste van de overige 31 grote steden in alle werelddelen, waarop de vergelijking betrekking heeft.

Het Amsterdamse pakket kost (in Amerikaanse dollars à 2,52 per dollar) 34,73 dollar en dit wordt alleen overtroffen door Kopenhagen (39,09 dollar), Oslo (42,04 dollar), Stockholm (36,80 dollar) en Tokio (69,55 dollar). In andere Europese steden (om nog maar niet te spreken van niet-Europese steden) is het leven soms een stuk goedkoper, zoals bijvoorbeeld in landen, waar hetzelfde boodschappenpakket maar 24,69 dollar kost. Rome is met 24,30 dollar nog goedkoper en ook bijvoorbeeld in Wenen (28,30 dollar), Madrid (22,10 dollar) en Dublin (23,22 dollar) is het leven aanmerkelijk goedkoper dan in de Nederlandse hoofdstad. In Brussel kost hetzelfde pakket 31,22 dollar, maar in Duitsland (Dusseldorf) benadert het peil van de kosten van levensonderhoud het Amsterdamse peil met een pakket, dat 34,61 dollar kost. In Parijs kost het pakket 33,42 dollar.

Hotels

Hotels zijn, wat Europa betreft, bijna nergens zo duur als in Amsterdam. De Financial Times geeft een prijs voor een hotelkamer op van 48 dollar en dat wordt alleen overtroffen door Parijs met 60 dollar voor een gelijkwaardige kamer in een gelijkwaardig hotel (een Hilton-hotel of een daarmee gelijk te stellen hotel). Van de steden buiten Europa, die het blad noemt, zijn alleen Nassau, New York en Washington duurder dan Amsterdam.

Avondje uit

Voor een avondje uit voor vier personen berekent de Financial Times de kosten in Amsterdam op 185 dollar, wat van de 31 andere steden alleen overtroffen wordt door Parijs, New York, Washington, Mexico en Tokio.

Een bouwvakker verdient volgens de Financial Times in Amsterdam 200 dollar gemiddeld per week, wat dan weer gunstig afsteekt tegen de verdiensten van zijn collega's elders. In Brussel bijvoorbeeld is het gemiddelde loon van een bouwvakker 125 dollar, in Dusseldorf 163,25 dollar (à 2,60 DM per dollar). De Amsterdammer verdient zelfs ruim twee maal zoveel als zijn Londense collega, die met gemiddeld 98 dollar per week naar huis gaat.

Meer passagiers op luchthaven in december '73

WILLEMSTAD — Het aantal doorgaande passagiers op de Curacaose luchthaven was in december 1973 groter dan in dezelfde maand van 1972, maar het aantal landende en vertrekkende passagiers nam af. De stijging was zes procent.

Volgens gegevens van de Vreemdelingendienst op de luchthaven landen er 1.035 vliegtuigen. Het aantal landende passagiers bedroeg 26.157, het aantal doorgaande passagiers: 15.918 en het aantal doorgaande passagiers: 26.663 met een totaal aantal afgehandelde passagiers van 68.738. In december 1972 waren dat er 64.842, zodat december 1973 een gunstig verschil te zien gaf van 3.896 passagiers ofwel van zes procent. Het aantal overnachtende passagiers nam met vijf procent af in vergelijking met december 1972. Ditmaal was hun aantal 14.525. Het aantal Amerikanen nam iets toe, het aantal Venezolanen (mogelijk als gevolg van de ferryverbinding, red.) nam af met veertig procent.

Aanhouding ivm schoolinbraak

WILLEMSTAD — Een politiepatrouille heeft maandagavond te Santa Rosa een 11-jarige jongen aangehouden. Bij een summier verhoor bekende hij de laatste tijd vijf maal in de kleuterschool te Santa Rosa te hebben ingebroken. Een tape-recorder, snoepgoed, kleine geldsbedragen en speelgoed werden door hem uit het schoolgeboeuw weggenomen. Op zijn aanwijzing werd de taperecorder in een perceel aan de Aloëstraat aangetroffen en inbeslaggenomen. Na verhoor werd de jongen aan zijn moeder toevertrouwd.

— De politie in Assen heeft een 22-jarige man aangehouden in verband met een vermoedelijk aangestoken brand achter het psychiatrisch ziekenhuis in de Drentse hoofdstad. De brand brak rond drie uur uit. Er is geen gevaar geweest voor het ziekenhuis. De schade bleef gering.

Mishandeling

WILLEMSTAD. — Een politiepatrouille op surveillance in de Wolkstraat zag een drietal jongemannen zitten in een restuarant. Bij het zien van de politie gooide een van de jongemannen iets onder de tafel. De politie-ambtenaren werden nieuwsgierig en gingen kijken. Op de tafel troffen zij 12 marihuanasigaretten aan. Onder de tafel lag wat marihuanakruid. De jongemannen van respectievelijk 20, 22 en 28 jaar oud, werden aangehouden en zijn ingesloten voor nader onderzoek.

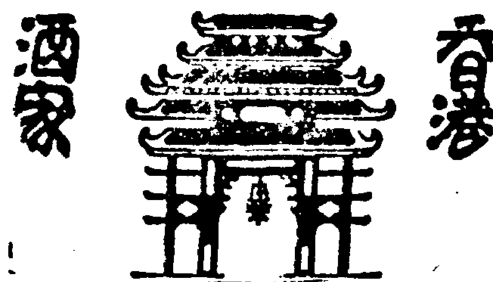
VERLOOFD

Emily C. Krottnauer

en

Raymond F. van Meeteren

Aruba, 10 januari 1974





AGENDA ARUBA

se nummers van de Amigoe zijn op ba dagelijks verkrijgbaar bij het kan- r van de Amigoe, Nassaustraat 110; rts in Oranjestad bij Refresquería van p Wever; La Fama en La Popular; vins Drive-In te Savaneta; Nicolas re; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, raton-hotel en Aruba Caribbean-hotel Holiday Inn Drugstore.

toor: Nassaustraat 110.

tooruren: werkdagen 08.15-12.00
14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

EFOONNUMMER
afdelingen: 4333.
KANTOORUREN VOOR SPOED- VALLEN: 1639 - 2950 - 3855.

KI-CENTRALE: 24 uur per dag. TEL.: 6 of 1604.



COPEN
ANJESTAD: De Veer: 20.30 The obbers (14 jr); Rialto: 20.00 Nevada (18 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 mancy (18 jr). SAN NICOLAS: pal: 20.30 The deadmaster (14 jr)
CA'S:
ANJESTAD: Oduber, tel.: 1780
NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.
NDDIENST DOKTOREN:
VANETA en SAN NICOLAS: C. E. Zaandam, Palisiaweg 22, tel.:

T-GELE KRUIS: Dakota en stad: zr Francina, tel.: 3168; Noord anjestad: zr Henricus, tel.: 3425; Cruz en Paradera: zr Ludovic, tel.: Savaneta en Brazil: zr Michaela, tel.: San Nicolas: zr Eugenia, tel.: 5906; dro-hospitaal, tel.: 2200.
RSEN
S DI CULTURA: 20.30 optreden bean Playmakers - door Arubaanse kring.
V.V.: 19.30-20.30 instructielessen ersdeelnemers - technische scholen estad en San Nicolas.
DEDERSCHAPSCURSUS: van 19.00 0.00 of van 20.00 tot 21.00 - aschool.
T
VOLICLUB: 20.00 kegelen.
UBAANSE SCHAAKBOND: 20.00 etitie - Bucuti Yachtclub.
R. SURINAME: 20.00 canasta-

VRIJDAG

ERSEN
BLIOBUS: 08.00-10.30 te Savaneta Hart- en Sint Antoniusschool); 0-13.30 te Brazil (scholen Michael en tus Koning).
ARIBECLUB: 19.30-20.30 volleyball- ing - meisjes boven veertien jaar.
UCHTPOSTSLUITING: 15.00 voor pa en New York - postkantoor; 16.30 New York - hulppostkantoor Beatrix- haven. (Sluiting van aangetekende ken één uur vóór postsluiting.)
M.C.A.: 17.30-18.30 rolschaatsen - jes; 18.30-19.00 rolschaatsen - ens; 20.00-21.00 rolschaatsen - rs.
NTIL. ONDERWIJSINSTELLINGEN: kuur: van maandag tot en met vrijdag 17.00 tot 19.30 ten huize van mevr. Paris-Arends, Kamerlingh Onnes- t 25, Oranjestad, tel.: 3760.
KOL DI ARTE: 14.00-18.00 teken- en derlessen - o.l.v. Evelino Fingal - oor Hendrikstraat, San Nicolas.
LG. HUISWERKCURSUS, ORAN- TAD: 16.00-18.00 voor leerlingen O-scholen, eerste drie klassen HAVO heneum - Mon Plaisircollege.

De onderzeebootjagers Noord- ant is vandaag in aanvaring men met een Britse tanker. Een ende van het Nederlandse schip het leven gekomen.

NJESTAD – Tijdens zijn be- aan de politiewacht Oranjestad ht de minister van Justitie Watty gisteren een bezoek aan de nkamer, waar commissaris nboom de nodige uitleg gaf. Op oto vlnr hoofdagent R. van den minister Vos, commissaris nboom en gezaghebber Tromp.



Trinidad en Chai Lacle worden gedeputeerden

ORANJESTAD — Nadat de PPA-fractie in de eilandsraad zich eergisteren had uitgesproken dat bij voorkeur leden van de raad gedeputeerden dienen te worden en hiervoor de eilandsraadsleden Guillermo Trinidad en Chai Laclé kandidaat werden gesteld, is ook gisteren de partijraad van de PPA met dit voorstel accoord gegaan.

Intussen had ook mejuffrouw Faustina Frank — afgelopen zaterdag door de partijraad reeds als kandidaat-gedeputeerde aanvaard — zich teruggetrokken. Evenals de andere kandidaat Ciro Pietersz was zij niet gelukkig met de wijze waarop deze zaak werd afgedaan.

Verwacht wordt dat de PPA vandaag het gevraagde gesprek zal hebben met de Arubaanse Volkspartij.

Indien ook deze zaak geregeld wordt dan zal eindelijk volgende week een openbare vergadering van de eilandsraad bijeen geroepen kunnen worden om nieuwe gedeputeerden te kiezen en komt hopelijk een einde aan deze maandenlange vergaderingen van de PPA om twee kandidaten aan te wijzen.

De zaak is intussen nog urgenter geworden omdat gedeputeerde Osbaldo Croes gisteren in handen van de gouverneur de eed als Statenlid aflegde en daardoor automatisch niet meer als gedeputeerde mag optreden.

Bij de verkiezing in de eilandsraad zal moeten blijken of inderdaad de gehele fractie van de PPA achter deze twee kandidaten staat, hetgeen thans wel verwacht wordt ofschoon men bij deze partij op het ogenblik door onderlinge strijd nergens zeker meer van kan zijn.

Carnavalstickers in omloop

ORANJESTAD — De autostickers waarop het twintigste Arubaanse carnaval in de kleuren rood en zwart wordt gepropageerd zijn sinds gisteren in omloop gebracht. Behalve bij de SAC-leden zijn deze stickers ook verkrijgbaar bij het SAC-kantoor, kantoor van de Amigoe di Aruba aan de Nassaustraat en bij La Comodidad aan de J. G. Emanstraat. Voorts is een voorruitsticker in omloop waarop men aan de achterzijde het programma van carnaval kan vinden.

Het SAC-kantoor, gelegen aan de Fergusonstraat voor het Little League baseballpark, zal tijdens het carnavalseizoen dagelijks geopend zijn voor het publiek van acht tot twaalf en van twee tot zes uur. Het telefoonnummer is 4214.

Tijdens een op aanstaande vrijdagavond te houden persconferentie in het SAC-kantoor zullen uitvoerige gegevens worden verschaft over de viering van het twintigste carnaval, waarvoor het programma inmiddels werd vastgesteld en goedgekeurd.

Bedreiging en mishandeling

ORANJESTAD — De 29-jarige man A.D.H. werd op dinsdag ingesloten nadat de 21-jarige I.D.B. aangifte van mishandeling en bedreiging had gedaan. B. vertoonde schaafwonden aan het lichaam en een blauw oog. H. zou hem met een strijkijzer te lijf zijn gegaan en daarbij tevens een vuurwapen hebben getrokken.

Minister Vos bij politie

ORANJESTAD — Vice-premier minister van Justitie Watty Vos bracht gisteren op uitnodiging van het plaatselijk hoofd van politie, gezaghebber Jossy Tromp, die hem ook vergezelde, een bezoek aan de politie op Aruba.

Des morgens negen uur begon het bezoek in de werkkamer van commissaris J. F. Oldenboom waar een korte uiteenzetting van het werk van de politie werd gegeven.

Om tien uur werd een rondgang gemaakt door de hoofdwacht in Oranjestad waarbij een kijkje werd genomen bij de centrale post en de wapenkamer. De minister kreeg tevens uitleg over de wapenuitrusting van het korps en het gebruik onder meer van de pepperfog.

Daarna ging het gezelschap naar de politiewacht te San Nicolas waar eveneens een rondje werd gemaakt. Hierna gebruikte de minister in hotel Astoria de lunch met de gezaghebber, commissaris Oldenboom en chef geüniformeerde dienst hoofdinspecteur C. A. Bakker. Tot slot van de dag werden bezoeken gebracht aan de verkeersafdeling te Balashi, de schietbanen te Wela — waar dringend voorzieningen getroffen moeten worden — en de politieposten te Santa Cruz en Noord.

De minister werd bij al deze bezoeken vergezeld door de gezaghebber, commissaris Oldenboom en hoofdinspecteur Bakker.

Carnavalsviering club Caribe

ORANJESTAD — Op zondag 13 februari begint de carnaval in de Caribe club met het eerste dansfeest op muziek van Gran Combo Aruba. Tijdens dit feest begint ook de verkiezingscampagne voor de jeugdkoningin en carnavalskoningin van de club. De laatste dag om te stemmen is 20 januari tijdens een dansfeest met steelbandmuziek en waarbij ook de jeugdkoningin en carnavalskoningin zullen worden gekroond.

De kandidaten voor jeugdkoningin zijn: Jourraine Wever, Zoraida Oduber, Marianela Oduber, Josette Daal en Evelyn Raven. De kandidaten voor carnavalskoningin zijn: Greselle Croes, Mireya de Haseth, Dorothy Posner, Eldrid Oduber en Maria Lourdes Oduber.

Rudy Steenhuizen naar Venezuela

ORANJESTAD — Vergezeld van zijn moeder mevrouw Rhoda Steenhuizen Fregrio is gistermiddag de Arubaanse zanger en winnaar van het Voz di Oro contest 1973 naar Venezuela vertrokken. Rudy Steenhuizen zal deelnemen aan het internationale zangfestival dat in San Cristobal wordt gehouden. Vorige week keerde Rudy uit Colombia terug waar hij veel succes boekte met zijn optreden. Daar werd ook een langspeelplaat waarop hij ondermeer zingt „Flowers of my dreams" opgenomen.

Padvinders bij begrafenis J. Visser

ORANJESTAD — Bij de begrafenis van de heer Jan Visser zullen leden van de padvinders op Aruba bij het kerkhof een erehaag vormen. Op deze wijze willen de padvinders op Aruba dank betuigen aan de heer Jan Visser, die eerst vele jaren hun districtscommissaris was en daarna voorzitter van de stichting Antilliaanse padvinders district Aruba.



ORANJESTAD – Holiday Innkeeper Thomas Zeisel was er gistermiddag zeer voldaan over dat weer verschillende prijzen konden worden uitgereikt aan het personeel van Holiday Inn Aruba dat in het afgelopen jaar uitblonk. Op de foto boven ontvangt mejuffrouw Maria Tromp van Housekeeping haar onderscheiding als „Employee van het jaar". Zij werd uitverkoren voor haar uitstekende diensten en prestaties jegens gasten en medewerkers. De heer Agapito Christiaans van het bar-departement werd runner-up voor employee van het jaar. „Pride awards" gingen naar mevrouw Yvonne Eleonora ook van Housekeeping en Juan Mathilda van Food and Beverage als waardering voor hun vriendelijkheid, eerlijkheid, netheid, vlotheid en achting jegens iedereen. Tenslotte (zie foto onder) mochten de heer Matheo Flannegin comptroller van Holiday Inn en Suzi Lejuez van accounts payable de vijf jarenspeld in ontvangst nemen voor hun eerste lustrum bij Holiday Inn.

Eerste dode in verkeer Aruba

SANTA CRUZ — Ter hoogte van Shiribana vond gisteravond omstreeks kwart over zeven een verkeersongeval plaats, waarbij twee broertjes die aan het fietsen waren door een personenwagen werden aangereden. De jongste van de broers, Glen Egbert Kelly van veertien jaar, werd in zorgwekkende toestand naar het San Pedro hospitaal overgebracht waar hij korte tijd later overleed. Zijn broer van zestien jaar Henny werd in het hospitaal opgenomen.

Het staat nog niet vast hoe dit ongeval zich heeft toegedragen. De verkeerspolitie stelt een onderzoek in naar de toedracht van het gebeuren.

Beide jongens waren bij hun moeder te Tanki Leendert woonachtig.

Dierendiefstal

ORANJESTAD — Een knoekoehouder te Seroe Jantchi deed op dinsdag aangifte van diefstal van een aantal geiten, ganzen, eenden en kalkoenen, welke vermoedelijk aan de vooravond van kerstmis werden gestolen. Tevens meldde hij de diefstal van een alpinoschaap ter waarde van zestig gulden, vermoedelijk op 7 januari gestolen.

Volleybaltoernooi

ORANJESTAD — Op vrijdag 11 januari begint om acht uur des avonds een volleybaltoernooi voor leden van de club Caribe. Aan dit toernooi nemen zes herenteams deel met de voorwaarde dat in elke team tenminste twee dames worden opgenomen. Het toernooi wordt op zaterdag 19 januari voortgezet terwijl de finale op dinsdag 22 januari wordt gespeeld.

Winkels zondag open

ORANJESTAD — Van de Kamer van Koophandel werd bericht ontvangen dat het departement van Sociale en Economische Zaken toestemming verleende dat de winkels in Oranjestad en San Nicolas, in verband met de komst van de Angelina Lauro, aanstaande zondag van negen tot één uur geopend mogen zijn.

Epidemieen in Zuidslavie

PRIZREN — In de Zuidservische stad Orahovac bij Prizren in Zuidslavie is de noodtoestand afgekondigd naar aanleiding van het uitbreken van een epidemie van tyfus, zo heeft het persagentschap Tanjoeg meegedeeld.

Tussen 6 en 27 december zijn acht inwoners door de ziekte getroffen.

Resnik, een dorp bij Belgrado, is van de buitenwereld afgesneden naar aanleiding van het uitbreken van een epidemie van besmettelijke leverontsteking.

Volgens Tanjoeg zijn beide epidemieen veroorzaakt door besmet drinkwater. In Resnik liggen 400 mensen, overwegend jonge kinderen, ziek. Tweehonderdvijftig gevallen zijn acuut. Het dorp telt 5.000 inwoners.

Israel kreeg minder toeristen vorig jaar

TEL AVIV — Het afgelopen jaar hebben ongeveer 661.000 buitenlandse toeristen Israel bezocht. Dit zijn er ruim 66.000 minder dan in 1972 toen bijna 727.500 buitenlanders met vakantie naar Israel gingen.

Deze cijfers zijn maandag meegedeeld door het centraal bureau voor de statistiek in Tel Aviv. Het verminderde toeristenbezoek wordt grotendeels toegeschreven aan de Arabische vliegtuigkapingen en het uitbreken van de oktoberoorlog.

Voorbereiding voor int. kartingwedstrijd

ORANJESTAD — In verband met de op 27 januari te houden internationale kartingwedstrijden tussen Aruba, Curacao, Colombia en Venezuela, zullen op 13 en 20 januari lokale voorbereidingswedstrijden worden gehouden. Aan deze wedstrijden zullen deelnemen zowel junioren, dames, big-juniors als senioren. De seniorenwedstrijden zijn tevens geldig voor de „Schlitz-wisselbeker, beschikbaar gesteld door Aruba Trading. Deze is momenteel in het bezit van Pedro Maria.

Voor de internationale wedstrijden op 27 januari zal er inschrijfgeld worden geheven. Deelnemers hebben tot 20 januari de gelegenheid om in te schrijven bij de Aruba Karting Club te Wayacka, de heer Frank Croes (tel. 8300) of de heer Leo van Veen (tel. 1547).

In ACH-zaak uitspraak over 2 weken

ORANJESTAD — De in december uitgestelde rechtszaak van een drietal casino-werknemers tegen het Aruba Caribbean Hotel, werd gistermorgen voortgezet met het indienen van het antwoord door de advocaat van het A.C. Hotel, mr P.V. Sjiem Fat. Door de advocaat van de drie werknemers, mr C. G. Maduro werd gevraagd om vonnis te wijzen.

Rechter mr W. Frankel bepaalde zijn uitspraak op 23 januari, daaraan toevoegende dat de mogelijkheid bestaat, dat dit vonnis reeds op 16 januari gegeven zal worden. De drie werknemers, die deze casino-affaire voor de gewone rechter hebben gebracht zijn: Ceferino Tromp, Carl Hintz en Andresito Rasmijn.

Naar de Amigoe vernam zouden op het ogenblik zes andere casinowerknemers van het A. C. Hotel niet mogen werken van de directie, doch krijgen wel hun salaris uitbetaald. De vrees bestaat dat wanneer binnenkort de verlengde afkoelingsperiode ten einde loopt, deze zes werknemers ontslagen zouden kunnen worden.

Trip met Franca C

ORANJESTAD — Op uitnodiging van de Costa Line en de firma Maduro and Sons welke als agente van deze maatschappij optreedt zal een groepje van Arubaanse ingezetenen komende weekeinde aan boord van de Franca C naar Curacao reizen. Vandaaruit gaat het naar Caracas, waarna het gezelschap, waaronder persvertegenwoordigers, dinsdag weer op Aruba zal terugkeren. Van nabij zullen de gasten het leven aan boord van deze regelmatige in onze haven verkerende cruiseschepen meemaken.

Drie geslaagden voor examen Wiskunde MO-A

WILLEMSTAD — Op Curacao is afgelopen dinsdag en woensdag het examen Wiskunde MO-A afgenomen. Daarvoor slaagden de heren H. A. Cruden, E. D. Th. van der Hoeven en J. Knaap. Zij hebben tijdens hun studietijd veel steun ondervonden van drs Lee-Sack-Fong en ir B. Calvo en vooral in de laatste maanden van drs Borkent. De examencommissie bestond uit prof. Duparc, prof. Mullender en dr Van der Meut.

Operette Wadirikiri voor genodigden

ORANJESTAD — De toneelvereniging Mascaruba zal op donderdag 17 januari de operette „Wadirikiri" van Ernesto Rozenstand en Rufo Odor onder leiding van Oslin Boekhoudt, als voor-première voor genodigden opvoeren. Dit als blijk van waardering voor diegenen die op een of andere wijze gedurende de laatste 12 1/2 jaar hun medewerking aan Mascaruba hebben verleend. Mascaruba beschouwt deze medewerking als een van de redenen voor het bereiken van het hoge peil waarop men momenteel kan buigen. De officiele première van het stuk „Wadirikiri" zal op vrijdag, 18 januari, in Cas di Cultura zijn.

Ged. Berkel over arts-kwest arts-kwestie

Statia dupe van andermans falen

WILLEMSTAD — Gedeputeerde C. W. Berkel van Sint Eustatius heeft een uitgebreid telegram gestuurd aan TeleAruba naar aanleiding van de verklaring van de directeur van het departement van Volksgezondheid, dr Buma aan het dagblad Nobo. Ten onrechte werd het bestuurscollege van Statia beschuldigd van bewuste en bedrieglijke plannen waaraan andere personen zich schuldig hebben gemaakt ten opzichte van Statia, aldus de heer Berkel. Het was namelijk dokter Lampman die beloofd heeft medewerking te zullen verlenen met auto en woning, maar die deze belofte niet nakwam. Ook gezaghebber R. O. van Delden heeft erbarmelijk gefaald door zich van zijn plicht te ontlasten, ondanks de smeekbeden van uw nederige dienaar, gedeputeerde Berkel, die hem verzocht de grote kloof (van afwezigheid van de arts op Statia, red.) te dichten met een arts voor het weekeinde, hetgeen gedaan had kunnen worden vóór en zelfs nadat hij de verzekering had gekregen van dr Buma dat dokter Engels op maandag op Sint Maarten aan zou komen. De gezaghebber heeft ook gefaald, aldus de gedeputeerde, door geen acht te slaan op het verzoek van dr Buma te helpen door een dokter naar Statia te zenden. Maar dit niet alleen, hij veronachtzaamde ook het verzoek van dr Buma om persoonlijk de dokter te helpen na aankomst op Sint Maarten om hem op Sint Eustatius te krijgen. In plaats daarvan stuurde hij een andere onverantwoordelijke man, namelijk dokter Tjoa, die in plaats van te zorgen, dat de dokter op Statia zou komen hem meenam naar het Sea view hotel in Philipsburg nadat een chartervlucht was geregeld met de agent van Winair, door Albert Schmidt.

Zo wordt de wind van politieke haat en brutaliteit gebruikt jegens mijn volk en dit al gedurende tal van jaren. Nu kunt u, mijn beste mensen, voor uzelf oordelen. Moge de goede God ons blijven helpen te overleven ondanks onze vijanden. Aldus het telegram van ged. Berkel.

Politieke leuzen op bankbiljetten

SANTIAGO — De inwoners van de Chileense hoofdstad Santiago hebben tot 26 januari de tijd gekregen zich te ontdoen van bankbiljetten waarop politieke leuzen tegen het militair gezag zijn geklad.

Een desbetreffende waarschuwing werd gegeven door generaal Sergio Arellano, militair gouverneur van de provincie Santiago. Personen op wie na 26 januari bekladde bankbiljetten worden aangetroffen, krijgen gevangenisstraf. De biljetten zijn na die datum niet meer inwisselbaar.



WILLEMSTAD – De voorzitter en de secretaris van de Kamer van Koophandel op Curacao, respectievelijk de heren H. H. van Grieken (links op de foto) en mr L. C. Kolfj (rechts) hebben dinsdag een beleefdheidsbezoek gebracht bij de minister van Economische Zaken C. C. Kroon.

Regering in brief aan staten:

Graag grote spoed met verpl. WA-verzekering

WILLEMSTAD — De regering heeft met een schrijven de dato 19 december 1973 de staten tot de hoogste spoed aangespoord, wat de behandeling betreft van de ontwerp-landsverordening „betreffende verplichte verzekering tegen wettelijke aansprakelijkheid inzake motorrijtuigen" ofwel de verplichte WA-verzekering. Naar de regering gebleken bevond dit ontwerp zich nog bij de centrale commissie van de staten.

De regering wijst erop, dat er in de afgelopen jaren van de kant van de staten herhaaldelijk is aangedrongen op invoering van deze verplichte WA-verzekering. Zo mogen wij nu, aldus de regering, er op aandringen „dat de staten de onderwerpelijke ontwerp-landsverordening spoedigst zal behandelen". Dit verzoek is op de eerste plaats ingegeven door het besef, aldus de regering, van het belang van deze materie voor de bewoners van de Nederlandse Antillen.

Er is echter ook nog een ander motief, dat de regering uitvoerig uiteenzet in zijn brief: met de komst van de ferry kunnen Venezolanen per auto de Nederlandse Antillen binnen komen. Zij zijn echter slechts verzekerd voor ten hoogste ongeveer 8500 gulden voor personenauto's en voor ongeveer dertienduizend gulden voor vrachtwagens. Op de Antillen kent men echter veel hogere bedragen, variërend van zestigduizend tot honderdduizend gulden. Genoemde verzekerde bedragen van de Venezolanen „zijn beslist onvoldoende om aan de rechtmatige belangen van de benadeelde op een verantwoorde wijze tegemoet te komen".

Hieraan is weinig of niets te veranderen, zolang de verplichte WA-verzekering er niet is. Zo gauw deze er wel is dan kan op grond van een der bepalingen daarvan een landsbesluit, houdende algemene maatregelen in werking treden, waarna het bij dat landsbesluit vastgestelde minimum verzekerde bedrag ook voor Venezolanen geldt, die op de Nederlandse Antillen vertoeven.

Minister kreeg op eerste dag boete

WASHINGTON — De nieuwe Amerikaanse minister van Justitie, William Saxby, heeft maandag gezegd dat hij op de eerste dag van zijn nieuwe ambt een waarschuwing kreeg omdat de sticker op zijn dienstauto, bewijs van de goede staat van de wagen, verouderd was.

Zaterdag op weg naar zijn departement werd Saxby door een politieauto naar de kant van de weg gedirigeerd. De één dag tevoren beëdigde bewindsman had aan de agent gevraagd of een en ander niet naderhand geregeld kon worden omdat hij dringende zaken had, maar de agent had gezegd: Dit is gewichtiger.

De agent had evenmin zijn naam willen noemen omdat dat niet zijn gewoonte was wanneer het bij een waarschuwing bleef zoals in Saxby's geval. De minister had zich bekendgemaakt, vertelde hij, maar de agent had gezegd niet te weten wie nu weer minister van Justitie was.

Omdat steeds meer nieuwsgierigen rondom het tweetal waren komen staan, had Saxby de waarschuwing geaccepteerd en was doorgereden.

Hoewel Saxby de zaak in tweede lezing badinerend behandelde, liet hij doorschemeren dat hij op het moment zelf geïrriteerd was geweest.

Israel tegen een Palestijnse staat voor poort Tel Aviv

BONN — De Israelische minister van Posterijen en Vervoer, S. Peres, heeft in een vraaggesprek met het Hamburgse blad Bild Zeitung verklaard, dat Israel gekant is tegen de vorming van een Palestijnse staat vóór de poorten van Tel Aviv. Het concept van de legitieme rechten van de Palestijnen is volgens de Israelische minister iets nieuws. In november 1967, aldus Peres, maakte de resolutie van de Verenigde Naties gewag van het zoeken naar een oplossing van het vraagstuk der vluchtelingen. Wij verwerpen dus de vorming van een supplementaire Palestijnse staat op het geamputeerde gebied van Palestina. Een dergelijke staat zou geleid worden door terroristische organisaties en aan de Sovjet-Unie onderworpen zijn. Wij zouden dan een Sovjet-Russische militaire bases aan onze deur hebben. Wij kunnen niet leven met Sovjet-raketten op 500 meter van ons parlement en op 10 km afstand van Tel Aviv.

Minister Peres sprak zich uit voor een federatie van Palestijnse gebieden ten westen van de Jordaan met de joodse staat. Elk gebied zou een grote mate van autonomie kunnen krijgen. De Israelische minister zei ten slotte, dat heropening van het Suez-kanaal een onmisbare voorwaarde was voor het einde van het conflict in het Midden-Oosten.

Weer mislukte coup in Amman?

BEIROET — Het Libanese blad Al Liwa (dat nauwe banden onderhoudt met het Palestijnse verzet) meldt vandaag dat in Jordanië vijftien terechtstellingen zijn uitgevoerd na een mislukte staatsgreep eind december.

Er is eind december ten westen van de gebouwen van de Jordaanse radio en rond het dorp Naoer bij het koninklijk paleis van Al Homr gevochten. Tot de geëxecuteerden zouden vijf leden van de Hamamidistam behoren en er zouden ongeveer veertig arrestaties zijn verricht onder wie kolonel Koeeider Daoed Al Bastam.

Venezuela tegen olieprijsverlaging

CARACAS. — Venezuela zal in de organisatie van olieproducerende landen (OPEC) generlei verlaging van de olieprijzen steunen. Dit is meegedeeld door het ministerie van Mijnen en Koolwaterstoffen in Caracas. Venezuela zal ook zeker niet meewerken aan een vermindering van het fiscale aandeel van de productielanden, hoewel men wel helemaal voorstander is van onderhandelingen op regeringsniveau tussen de industriele landen en de olieproducenten.

Italiaan maakt betere kans voor de hemel

VATICAANSTAD — Italie beschikt in de hemel over meer heiligen dan enig ander land ter wereld. Dit blijkt uit een studie die door een Nederlandse Jezuiet in Rome is gemaakt en die aantoont dat van de 1.848 heiligen in de hemel, 626 vanuit Italie in geur van heiligheid opstegen. Ruim de helft van de katholieke heiligen in de hemel, 1.044, was op aarde priester. Maar er zijn ook 15 pausen, 14 ooit getrouwde vrouwen en 8 weduwnaars onder.

Na Italie is het Frankrijk dat de meeste heiligen in de hemel heeft. Het zijn er 576. Engeland en het Iberische schiereiland volgen met 271 en 215. De enquete omvat alle heiligen die in de laatste duizend jaar heiligverklaard werden. De computer aan de hand waarvan zij werd opgesteld heeft onlangs berekend dat het aantal rooms-katholieken in de wereld tussen 1970 en 1971 van 18,4 procent afnam tot 18,2 procent. De computer reken[illegible] 3.645.829.000 wereldburgers er 664.388.000 Rooms-katholiek zijn.

PUBLIEKE OPINIE

De redactie behoudt zich het recht voor ingezonden stukken verkort weer te geven. Voor publikatie in aanmerking komende stukken worden met de volledige naam van de inzender ondertekend. Opname van stukken in deze rubriek betekent niet dat de redactie het met de strekking van deze stukken eens is.

Toela's toean

Naar aanleiding van het artikel van K. Smit van afgelopen zaterdag het volgende: mevrouw van Mierlo heeft, zonder daartoe door wie dan ook uitgenodigd te zijn, een beeldhouwwerk van ons aller Tula gemaakt. Met recht: haar goed recht. Elke kunstenaar of wie tegenwoordig zonodig daarvoor denkt te moeten doorgaan, maakt nu eenmaal wat hij wil. Opdrachten zullen voorlopig nog dungezaaid blijven. Mevrouw Van Mierlo's kreatie is dus vanaf de scheppingsdrang bezit van haar nam en zij bezeten werd van de Tulafiguur een zuiver persoonlijke aangelegenheid geweest. Inderdaad een heel normale zaak.

Ik zal daar verder dan ook niets van zeggen en nog minder over de Artisticiteit van het geheel. Dat laat ik wijselijk aan uw deskundige over. Dat mevrouw van Mierlo [illegible] echter, bewust of onbewust, bezig is ons haar beeld als Nationaal Geschenk in de maag te splitsen (met de Amigoe als stootroep, Frank Rozendal als mijnenlegger, de jongeren van Angel Salsbach als puinruimers en niet te vergeten Kees Smit als geniale taktikus) doet mij toch wel even verbijsterd in de pen klimmen. Inderdaad staat er in de maag te splitsen.

De Amigoe zal later natuurlijk altijd verontschuldigend kunnen zeggen dat het papier nu eenmaal geduldig is en voor die handenwassering zullen er echt wel genoeg waterdragers te vinden zijn. Als ik had gelezen dat Frank Rozendal zich met zijn terecht alom geroemde energie op een betere zaak geworpen had dan zou ik mij in het week-end niet zo geërgerd hebben.

Van Kees Smit weet ik onderhand wel dat hij zich tot paranimf van de Toosjes, Ansjes, Aukjes, Noortjes, Beuntjes en Haasjes geslagen heeft. Wanneer het deze aspirantjes betreft, schijnen de honoris causabullen de inkt in zijn pen op een konstant kookpunt te houden.

De komedianten schijnen niet genoeg te krijgen van het voorbijtrekken en Kees Smit ontpopt zich steeds meer als hun volwaardige majorette. Ons tot vervelens toe met die ouwe maatjes en paatjes om de oren te meppen is, om in stijl te blijven, wat men noemt grof geschut gebruiken. „Mama di Tula" (where did the man get the guts) fungeert in deze waarschijnlijk als steeds achter de hand gehouden superbom. Als je hem mag geloven (spijtig, maar dat doe ik niet) hadden de cultuur-guerrilleros van Angel volgens mij beter naar hun leider moeten luisteren. Persoonlijk vind ik het beeld ook weer niet zo inspirerend dat ik er Angel revolutionaire redevoeringen voor zie houden, (maar ik ga dan ook alleen maar op de foto's af) en heb bovendien beloofd geen oordeel over het beeld te vellen. (Die heb ik trouwens niet).

Maar je weet het nooit. De jongeren schijnen tegenwoordig toch al bij het horen van de naam Tula plotseling aan akute verstandsverbijstering te moeten gaan lijden. En het mag gerust gezegd worden dat mevrouw Van Mierlo van deze mode, nogmaals bewust of onbewust, gretig een goed gebruik heeft weten te maken. Van mij hoeft het eerlijk gezegd niet. Helemaal niet zelfs. U zult wel gemerkt hebben, meneer de redakteur dat ik in het geheel niet geëmotioneerd ben, anders had ik dit alles niet zo zakelijk gesteld. En als ik dan toch tegen mijn zin en ongevraagd mijn mening moet geven: nu mevrouw Van Mierlo naar Suriname schijnt te vertrekken zou ik haar in overweging willen geven haar beeld mee te nemen en bij het passeren van de equator haar schepping, vooral om haar medepassagiers niet al te veel overlast te bezorgen, zo geruisloos en onopgemerkt mogelijk, oceaanwaarts te laten glijden.

En om te voorkomen dat dat ding, wie weet door welke duivelse machten gedreven, weer hier zou aanspoelen, liefst zonder kist. Voor de rest meneer de redakteur, ik heb mijn zegje kunnen doen en mijn dank daarvoor. Ik wens U verder een nieuwsvol jaar toe en ben, zoals U hopelijk wel zult vermoeden en ook omdat ik weet dat U met ruimtegebrek kampt, niet geïnteresseerd in een naschrift.

S. H. INDERSON

Wij ook niet red. (dit is geen naschrift).

Ervaring

Naar aanleiding van het artikel in de Amigoe van 4 januari jl. over de zes-jarige ervaring van de heer Bert Beke op Aruba, zou ik Nederlanders in het algemeen willen aanraden niet hun afbrekend oordeel in de krant te zetten over het land waarin zij vreemd(eling) zijn en kennelijk blijven.

Ik vraag mij af of een Nederlands emigrant na een zes-jarig verblijf in Canada in de krant uiteen laat zetten wat naar zijn oordeel in dat land allemaal mis is. Waarom dan wel in Aruba? Misschien omdat er nog steeds Nederlanders zijn die vinden, dat wanneer zij voor zes jaar de beschaving (?) vaarwel zeggen om in Aruba de zon weer eens te zien, daar hier uit dankbaarheid dan toch wel verdraaid veel tegenover moet staan.

Overigens zou het aardig zijn als een Turk na zes jaar gastarbeid in Nederland zijn gevoelens eens in de Telegraaf liet vertolken!

Het zijn vaak mensen als de heer Beke die straks, het langst en uitvoerigst over hun tropenervaringen in „de West" spreken. Ook leert de ervaring dat ambtenaren, die het meest gescholden hebben, het gauwste weer terug zijn. Echter niet aldus de heer Beke. Hij zal wel wijzer wezen! But no hard feelings; Aruba wenst U goede reis.

Wij kunnen slechts hopen dat mevrouw Beke, als zij straks in de rij staat om bijv. closetrollen te hamsteren, in Nederland op haar beurt geholpen wordt.....

L. DE COCK-KEYSER

New Year's Wishes

As we face a brand new year,
Full of courage and good cheer,
May God bless you in all you do
And may all go well with you.

I hope you will be richly blest
Your family have peace and rest;
I wish you good health and prosperity
Don't leave out your integrity;

May the rulers of this island
Take God as their best consultant.
Dealing justly and uprightly,
As they know it ought to be.

Show respect and love each other
Live in harmony, don't hate your brother,
Take off time to serve our Maker,
For He'll help you now and later;

Let teenagers have their say;
Try and find a better way
To prove to them you really care,
Please don't treat us like last year.

May all else that you've been wishing
Come to pass, yes, everything!
May God help me, in seventy-four,
To love you people all the more.

BENITO

Afluisterapparaten in Hongaarse taxis

WENEN — De taxis in de Hongaarse hoofdstad worden afgeluisterd teneinde de cahuffeurs te beschermen, zo meldt het Hongaarse persbureau MTI.

Verborgen microfoons brengen gesprekken over naar een controlecentrum en een reeks stations die de bewegingen van de taxi volgen, aldus MTI.

Het Hongaarse persbureau voegt eraan toe, dat onlangs een taxichauffeur te Pecs, in het zuiden van Hongarije, door vier jongelieden werd beroofd en vermoord. In Boedapest kaapte onlangs een geestelijk gestoorde een taxi. Hij schoot de chauffeur dood toen de taxi buiten Boedapest was en stak daarna de auto in brand.

MTI deelt tenslotte mee, dat de taxis in Boedapest ook uitgerust zullen worden met een rood alarmlicht, dat door middel van een verborgen knop in werking gesteld wordt.

Blauwzuurmoleculen in komeet Kohoutek

WASHINGTON — Amerikaanse geleerden hebben in de komeet Kohoutek sporen van blauwzuurmoleculen ontdekt. Volgens het kometencentrum van het Amerikaanse bureau voor lucht- en ruimtevaart de NASA stelden geleerden van de radiotelescoop op de berg Kitt in Arizona vast dat de komeet radiosignalen uitzond die door blauwzuurmoleculen teweeggebracht werden. In december had hetzelfde radio-observatorium al methylcianide-moleculen in de komeet ontdekt. Beide chemische verbindingen komen in een zonnestelsel niet voor, maar werden al in de Melkweg gevonden. Dit heeft bij de geleerden het vermoeden versterkt dat de komeet buiten ons zonnestelsel is ontstaan.

Kissinger weer naar M-Oosten

TEL AVIV — De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Henry Kissinger, zal binnen tien dagen het Midden-Oosten bezoeken om Israel en Egypte te helpen een formule af te ronden voor de scheiding van hun troepen aan het Suezfront. Dit schrijven Israelische kranten vandaag.

Kissinger zal binnen tien dagen Cairo en Jeruzalem bezoeken en na het afsluiten van deze besprekingen zullen de ministers van Buitenlandse Zaken naar Geneve gaan voor een plenaire vergadering van de vredesconferentie op ministersniveau, aldus het blad Davar dat gezaghebbende regeringskringen citeert.

De krant Haaretz zegt dat Kissinger blijkbaar tot de conclusie is gekomen dat hij persoonlijk aan de Arabische regeerders en met name (de Egyptischee president) Sadat de voorstellen moet voorleggen die de minister van Defensie, Dajan, ter sprake bracht.

Haaretz citeerde ook kringen in Geneve die verwachtten dat Kissinger en zijn Russische ambtgenoot, Gromyko, elkaar deze maand daar zullen ontmoeten.

Het militaire opperbevel deelde mee dat twee Israelische militairen door Egyptisch vuur aan het Suezfront werden gewond. Volgens Haaretz hadden de Israelische troepen het vuren beantwoord en zware verliezen aan de Egyptenaren toegebracht.

Incident tussen Honduras-El Salvador

SAN SALVADOR. — De regering van El Salvador heeft een uitleg gevraagd aan de regering van Honduras met betrekking tot het invident, waarbij een visser van El Salvador om het leven kwam en een ander werd gewond, toen zij in de territoriale wateren van El Salvador met geweerschoten werden bestookt van uit een Hondureense boot. El Salvador eist een schadeloosstelling voor de familie van de getroffen vissers. Honduras heeft ondertussen een onderzoek aangekondigd naar dit incident. Zoals bekend heeft er tussen beide landen vijf jaar geleden een Voetbaloorlog gewoed. Pogingen om tot een vredesakkoord te komen zijn in december 1973 mislukt.

Monument voor Eva Peron

BUENOS AIRES. — In een boodschap van de regering aan de volksvertegenwoordiging van Argentinië is de bouw van een monument aangekondigd ter nagedachtenis van Eva Peron. Vooral door haar invloed kon Peron in zijn eerste presidentiele periode aan de macht blijven. Volgens Peron moet het een eenvoudig maar toch ook wel groots monument worden; de stoffelijke resten van zijn vroegere echtgenote moeten in het altaar van het land rusten, aldus de boodschap.

* De regering van Indonesië heeft besloten de nachtclubs en sauna-inrichtingen geleidelijk aan te sluiten als onderdeel van haar bezuinigingscampagne. Minister van Voorlichting Mashuri Saleh zei na een vergadering van het kabinet dat er geen nieuwe vergunningen meer worden verstrekt en dat de bestaande nachtclubs en sauna's op de duur zullen worden gesloten.

Chil. junta aan aan tafel met vakbonden

SANTIAGO DE CHILE. — De militaire junta van Chili gaat met de vertegenwoordigers van de vakbonden praten. Daarbij komt het functioneren van de vakbonden in de nieuwe Chileense constellatie aan de orde.

Olie- of gasreserve bij Waddeneilanden?

LONDEN — Volgens Keith Collins, president van de Britse exploratiemaatschappij Ball and Collins, bevindt zich in de zeebodem ten noorden van de Waddeneilanden een belangrijke structuur met een aanzienlijk potentieel. De werkmaatschappij maakt deel uit van de Noordzee Exploitatie Groep nv, die verkenningsvergunningen heeft voor twee vakken, G15 en M6, van het Nederlandse deel van het continentale plat. Bij seismische proeven is volgens Collins de aanwezigheid van die structuur aangetoond. Hij zei niet of het om olie dan wel om aardgas gaat en ook niet in welk vak de proeven zijn gedaan. Bij het ministerie van Economische Zaken in Den Haag kon men niets naders meedelen.

Uruguay-maatregelen tegen energie-crisis

MONTEVIDEO. — De regering van Uruguay heeft een aantal maatregelen afgekondigd om de gevolgen van de energie-crisis het hoofd te kunnen bieden. Met ingang van volgende week zal nu de klok een uur vooruitgezet worden. Ook [illegible] bruik van benzine wordt [illegible] Een speciale commissie heeft andere maatregelen ontworpen. [illegible] sedert enige jaren probeert [illegible] zijn import zoveel mogelijk te [illegible] ken, maar tot heden toe heeft [illegible] nog geen groot saldo opgeleverd [illegible] zijn betalingsbalans. De grote [illegible] van de prijs van de olie-pro[illegible] komt het land daarom [illegible] ongelegen.

Kohoutek zo helder als ster 4e categorie

SANTIAGO DE CHILE. — Volgens een Chileense astroloog zal de komeet Kohoutek, die dezer dagen het duidelijkste te zien moet zijn, niet duidelijker zijn dan een ster van de vierde categorie. De komeet heeft zich namelijk niet gehouden aan het traject dat men hem had toebedacht.

— De Staatsloterij in Ned[illegible] had vorig jaar een omzet van [illegible] 269 miljoen gulden. Er is een [illegible] gemaakt van 23 procent wat [illegible] komt op ruim 63 miljoen. [illegible] voor bijna 189 miljoen gulden [illegible] prijzen uitgekeerd.



DE WINNAARS van de onlangs gehouden windbukswedstrijden voor de jeugd: v.l.n.r. Herbert Doesburg, Martina en J. Taams.

ET CLUB VOOR JONGEREN IN MAAK

erbert Doesburg eerste ... windbukswedstrijden

LEMSTAD — Door de Cura... Schietbond werden onlangs ...edstrijden georganiseerd met ...ks voor de jeugd. De wed... werden verschoten op de ...nen van het Shell Werkne... ecreatie Centrum te Suffisant. ...eel stond onder leiding van de ...lo Alberto en dr. Taams. De ...der schutters varieerde van 9 ...jaar. Onder hen bevonden zich ...lingen, doch ook vergevor... die duidelijk geteerd hadden ...theorie van seniorenschutters. ... Doesburg, zoon van Curacao's kampioenschutter op het nummer geweer, was hiervan een treffend voorbeeld. Zijn prachtige series waren goed voor de eerste plaats welke vanaf het begin eigenlijk al een bekeken zaak was.

Ook Martina kwam goed uit de verf; bijgestaan door de heer Lichtenberg schoot hij zich naar een eervolle tweede plaats. Jan Taams, een enthousiaste schutter die een ware liefde toont voor de windbuks, werd derde. Zijn broertje Marten die in het begin erg sterk starte moest tegen het einde genoegen nemen met de vierde plaats. Karel Taams werd vijfde.

In maart wordt een windbuksclub opgericht voor jongens en meisjes tot de leeftijd van 19 jaar. Deze club zal heten „Air Rifle Club Curacao". Geïnteresseerden kunnen zich laten inschrijven door hun ouders met vermelding van naam, geboortedatum en adres. Ook moet vermeld worden of men al of niet in het bezit is van een windbuks. Het adres voor nadere inlichtingen omtrent de ARCC luidt: ARCC, Admiraalsweg 25, t.a.v. de heer Nilo Alberto. Ook hier kan men zich laten inschrijven.

le" blijft beslissing

TOS — De Braziliaanse voet... Pele heeft dinsdag in zijn ...plaats Santos de geruchten, als ...hij alsnog met Brazilie deelne... aan de eindronden van het ...toi om het wereldkampioen... voetbal met klem tegenge... n. Ik blijf bij mijn besluit niet ...voor het nationale elftal te ...spelen. Ik heb het veel te druk ...et behalen van mijn sportle... ploma. Pele verklaarde verder ...dls wanneer Brazilies voetbal... ter Havelange hem zou vragen ...voor het nationale team te ... hij bij zijn beslissing blijft.

nam-spelen Sao Paulo

N JUAN — De zevende Pan... ...aanse Spelen zullen in 1975 in ...olo worden gehouden. Op een ...gewone vergadering van de ...atie voor de Panamerikaanse ...werd zondag in San Juan op ...Rico besloten de organisatie ...lo te geven. Oorspronkelijk ...et de bedoeling dat Chili de ...zou organiseren. Het land had ...r economische overwegingen ...stel tot 1977 gevraagd.

e comeback Cordobes"

DAD REAL — Manuel Beni... ...El Cordobes", heeft besloten na ...afwezigheid van enkele ...en weer als matador in de ...op te treden. Op zijn hacienda ...„El Cordobes" een exclusief ...met impresario Diodoro ...voor dertig corridas in ...en en Zuid-Amerika. Hij ...er na schatting twee miljoen ...per corrida voor. ...Cordobes" viert zijn „come... ...waarschijnlijk nog voor of ...op de feria van Sevilla.

Ard Schenk gaat door

DEN HAAG — De WISO, de professionele schaatsorganisatie is woensdag de zoveelste crisis in zijn korte bestaan te boven gekomen. Er is alsnog geld voor de rijders op tafel gekomen en Ard Schenk die al had aangekondigd te zullen stoppen, reist vrijdag naar Raettvik om deel te nemen aan de profwedstrijden, die daar in het weekeinde worden gehouden. Ard Schenk en de WISO blijven dus bij elkaar. Wij hopen gezamenlijk het einde te halen, aldus Haas Schenk, bestuurslid van de WISO, maar ditmaal sprekend namens zijn zoon. Dat einde kan niet ver weg liggen. De WISO hoopt het tot het einde van het schaatsseizoen uit te zingen. Verdere plannen bestaan niet meer. Dan spreek je over leven na de dood, aldus secretaris Van Marle, die de volstrekt uitzichtloze positie van de WISO niet verheelde.

Met een doelpunt wk

DUSSELDORP — In theorie is het mogelijk dat een land, dat slechts één doelpunt scoort op 7 juli a.s. in Munchen wereldkampioen wordt. De reglementen van de internationale voetbalfederatie kennen namelijk in geval twee of meer ploegen gelijk eindigen in punten en doelpunten in de beide finale-ronden geen beslissingswedstrijden. Als alle zes wedstrijden in de beide finalegroepen in 0-0 eindigen, zal het lot beslissen. In een dergelijk extreem geval maakt het lot uit welke ploeg als eerste en welke ploeg als tweede overgaat uit de eerste finale-ronde en als het aantal landen gereduceerd wordt van zestien tot acht. Datzelfde is het geval als de schifting plaatsvindt van acht naar vier. De laatste twee. Met één enkele 1-0 zege in de eindstrijd zou dus een ploeg wereldkampioen worden.

Als twee of meer ploegen in de beide finale-ronden gelijk in punten eindigen, dan beslist het doelsaldo over de eerste en tweede plaats. Als het doelsaldo van twee of meer teams gelijk is, kwalificeert de ploeg zich, die de meeste doelpunten heeft gemaakt. Zijn ook de doelpunten voor en tegen gelijk, dan beslist in de eerste finale-ronde het lot, terwijl in de tweede finaleronde die ploegen zich voor de finale en de wedstrijd om de derde en vierde plaats kwalificeren, die aan het eind van de eerste kwalificatieronden in hun groep een betere klassering hadden. Slaagt men er vervolgens deze methode niet in twee ploegen te kwalificeren, dan beslist het lot over de beide eerste plaatsen.

Beslissingswedstrijden zijn alleen mogelijk na een onbeslist in de finale en de wedstrijd om de derde plaats als tenminste de verlenging geen beslissing heeft gebracht. Als na de beslissingswedstrijd nog geen winnaar bekend is, zal het kampioenschap door strafschoppen worden beslist.

Nieuwe coach voor Uruguay

BUENOS AIRES — De voetbalbond van Uruguay heeft Roberto Porta aangesteld als coach van het nationale elftal, dat voor de eindronde om het wereldkampioenschap is ingedeeld in een groep met Bulgarije, Zweden en Nederland. Porta heeft in zijn actieve carriere gespeeld in clubs uit Uruguay, Argentinie en Italie.

Copa Libertadores

LIMA — In de Peruaanse hoofdstad zal vrijdag de loting plaatsvinden voor de eerste ronde om de Copa Libertadores de America. Aan dit toernooi — enigszins te vergelijken met de Europacup — nemen (sub)-kampioenen deel van tien Latijns-amerikaanse landen. In de eerste ronde komen tegen elkaar uit: Peru vs Ecuador; Argentinië vs Chili; Brazilië vs Bolivia; Colombia vs Venezuela; Uruguay vs Paraguay.

De ploegen die aan het toernooi voor de Copa Libertadores de America zullen meedoen zijn: ARGENTINIE: Rosario Central, Huracan en de huidige titelhouder Independiente dat voor de eerste ronde is uitgeloot. CHILI: Union Española, subkampioen nog niet bekend; BOLIVIA: Wilsterman en Municipal; PERU: Defensor Lima, subkampioen nog niet bekend; URUGUAY: Peñarol en Nacional; PARAGUAY: Cerro Porteño en Olympia; COLOMBIA: Nacional en Millionarios; VENEZUELA: Deportivo Italia en Deportivo Valencia; ECUADOR: Universidad Catolica, subkampioen nog niet bekend. In Brazilië zijn zowel de kampioen als subkampioen nog niet bekend.

Bij de loting morgen zal aanwezig zijn de voorzitter van de Zuidamerikaanse voetbalfederatie Teofilo Salinas.

Transvaal boekt succes in kader CONCACAF-kamp.

PARAMARIBO — In het kader van het „CONCACAF-kampioenschap" heeft de Surinaamse voetbalkampioen Transvaal dinsdagavond te Paramaribo gespeeld tegen Davonshire, de kampioensploeg van Bermuda. De Surinamers wonnen de strijd verdiend met 4-2. De ruststand was 2-0, in het voordeel van de gastheren, die technisch en tactisch beter waren. De tweede ontmoeting zal ook in Suriname plaats vinden. Beide ploegen zullen elkaar donderdagavond in het stadion van Paramaribo bekampen.

De winnaar van de ontmoetingen is kampioen van het Caraibisch gebied en heeft het recht uit te komen tegen de voetbalkampioen van Zuid Amerika, te weten Independiente van Argentinie. „Wat Ajax niet durfde, zal Transvaal nu doen", aldus de radio sportverslaggevers tijdens hun commentaar tijdens de eerste wedstrijd. De beide ontmoetingen worden geleid door de Trinidadiaan De Gourville.

MILAAN — AC Milan heeft de woensdagmiddag voor 15.000 toeschouwers in het San Sirostadion te Milaan gespeelde eerste wedstrijd tegen Ajax om de Super cup gewonnen met 1-0. Bij de rust was de stand nog 0-0. Het enige doelpunt van de wedstrijd werd in de 56e minuut gemaakt door Chiarugi.

De opstellingen van de beide ploegen waren: AC Milan: Vechi, Sabadino, Maldoro, Schellinger en Anguiletti, Turone, Benetti en Biasolo, Turini (Bergamacchi), Rivera en Chiarugi.

Ajax: Stuy, Suurbier, Hulshoff, Blankenburg en Krol, Haan, Neeskens en Ger Muehren, Rep, Mulder en Keizer. Scheidsrechter was de Zwitser Rudolf Scheurer.

Oefenmeester Zagalo optimistisch gestemd over kansen Brazilie

RIO DE JANEIRO — „Wij halen onbedreigd de halve finales in West-Duitsland", aldus Brazilie's bondstrainer Mario Zagalo bij het geven van commentaar over het resultaat van de loting in Frankfort. Wereldkampioen Brazilie maakt samen met Schotland, Zaire, Spanje of Joegoslavie deel uit van groep 2. Zagalo over de openingswedstrijd tussen Brazilie en Spanje/Joegoslavje: „Spanje en Joegoslavie hebben speltypes die hemelsbreed van elkaar verschillen; beide landen kunnen goed voetballen. De eerste wedstrijd is psychologisch gezien van zeer groot belang voor ons. Fysiek, denk ik dat wij dit jaar beter voorbereid het veld betreden dan vier jaar geleden in Mexico. Op dit punt hebben wij bergen werk verzet. In onze groep eindigen wij op de eerste plaats; Zaire geeft ik geen klassificatiekansen". Over de mogelijke uitslag van de eerste wedstrijd tussen Brazilie en Spanje/Joegoslavie volstond de Braziliaanse trainer met te zeggen dat Brazilie geen problemen zou hebben bij haar klassificatie voor de halve finales. In groep 1 hebben volgens Zagalo de beste kansen Oost- en West Duitsland. In groep 3 zullen dat zijn Nederland en Bulgarije, terwijl Italie en Polen in groep 4 de beste kansen hebben. Volgens Zagalo zal geen enkel Zuidamerikaans land de semi-finales halen, uitgezonderd Brazilie.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

stelt U deze week in de gelegenheid — behalve de gebruikelijke uitgeloofde f. 625,— aan waardebon — geheel afzonderlijk daarvan tevens

F. 25.-

(vijfentwintig gulden)

aan waardebon te winnen.

Het enige wat U doen moet is de in de SPEURTOCHT voorkomende advertenties goed in U op te nemen en de advertentie waarin een fout voorkomt uit te knippen en in het vakje hiernaast te plakken. Uw naam en adres en het juiste woord of getal in te vullen vóór donderdag a.s. op te zenden aan de Amigoe, postbus 577, Curaçao.

Bij meerdere inzendingen beslist het lot.

De winnares van de afgelopen week (na loting) was MEJ. I. BERNARDINA, Balataweg 20, die ook het juiste woord SCHOOLKLEDING uit de advertentie van LA AURORA N.V., Hoek Columbusstraat/Prinsenstraat invulde en daardoor een waardebon van f. 25,— te besteden bij genoemde zaak won.

Naam ....

Adres ....

Het juiste woord ....

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

Rous handlanger genoemd van facistische dictatuur

MOSKOU — De Russische pers blijft ageren tegen de uitsluiting voor de eindronden van het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal. De tot nu toe scherpste kritiek op Stanley Rous, die algemeen als zondebok wordt beschouwd, kwam dinsdag van het dagblad Sovjetsky Sport dat Rous bestempelde als een handlanger van de fascistische dictatuur in Chili. Naar aanleiding van een telegram dat Rous ontving van generaal Pinochet, hoofd van de Chileense junta, zegt het blad dat de judaskus van Pinochet op zijn wang brandt. Rous houdt ervan om te praten over de hogere sportidealen, maar hij handelt als een pleitbezorger voor alles wat daar lijnrecht tegeningaat. De krant besluit met de vraag hoe het mogelijk is dat deze man voorzitter van de internationale voetbalfederatie is.

Genrich Gurkov, Pravda-correspondent in Bonn, becommentarieert de FIFA-beslissing met: Een gevolg van een smerige samenzwering, een uitvloeisel van kuiperijen die niets te maken hebben met sport. Gurgov zegt uit gesprekken met Westduitse sportjournalisten en vertegenwoordigers van de steden waar de wedstrijden zullen worden gespeeld, te hebben bemerkt dat iedereen achter de beslissing van de Sovjet-Unie staat. Als individu dan welte verstaan. Als organisatoren van het wereldtoernooi zouden ze echter geen onenigheid willen met de FIFA-leiders. Dat, zegt Gurkov, is de schijnheiligheid van verscheidene sportofficials die stemden voor de uitsluiting van Rusland.

Het rapport van Helmut Kaeser, secretaris generaal van de FIFA, over de toestand in en rond het beruchte Nacional-stadion, is volgens Gurkov doorslaggevend geweest voor de uiteindelijke beslissing. Het rapport verhult de ware stand van zaken aldaar, aldus Gurkov. Het enige dat Kaeser nodig vond erover mee te delen, was dat er bewakers aan het werk waren. Gurkov: wat moeten we denken van een dergelijk onverbeterlijk cynisme? Waar en wanneer zijn wedstrijden voor het wereldkampioenschap gespeeld tijdens een noodtoestand, tijdens een terreur-situatie? Dat is nooit gebeurd en zal, mogen we hopen, ook nooit gebeuren.

Geestelijken in Spanje beboet

BILBAO — Vijf Spaanse rooms-katholieke geestelijken hebben in Bilbao boetes van tussen de 25.000 en 100.000 pesetas gekregen wegens deelneming aan een zit-in in het bisschoppelijk paleis van Bilbao, zo hebben welingelichte kringen in de Baskische stad bekendgemaakt.

De zit-in had begin december plaats en was bedoeld als morele steun voor zes confraters die in een gevangenis voor geestelijken in west-Spanje in hongerstaking waren gegaan.

De vijf priesters zullen de boetes niet betalen en zullen hun straf daarom moeten uitzitten.

— Door het sterk teruglopen van de verkoop van auto's in de laatste twee maanden van het vorige jaar, is de totale verkoop in Nederland in 1973 één procent achtergebleven bij die van het jaar daarvoor. Vorig jaar werden rond 429.000 auto's verkocht, in 1972 bedroeg dit aantal ruim 432.000.

Luchtdoelraketten gestolen uit Europese depots

BRUSSEL — Een woordvoerder van het Belgische ministerie van Buitenlandse Zaken heeft woensdag officieel bekend gemaakt dat in de laatste tijd verscheidene luchtdoelraketten verdwenen zijn uit militaire opslagplaatsen in Europa. Hij wilde niet preciseren of het hier om West- of Oost-Europa gaat, maar wel zei hij dat de alarmtoestand die sinds enige tijd geldt voor vliegvelden in Europa, het gevolg is van inlichtingen die veiligheidsdiensten van verscheidene landen in Europa over deze diefstallen verschaft hebben.

Zowel bij het Belgische ministerie van Defensie als bij het NAVO-hoofdkwartier in Brussel was officieel niets bekend over deze diefstallen. Tot nu toe was aangenomen dat Palestijnse verzetstrijders een of meer SAM-7 raketten Europa hadden binnengesmokkeld. De verklaring van de woordvoerder van Buitenlandse Zaken gaat niet verder dan de verklaring die hij eerder op de dag gaf. Toen zei hij slechts dat er niets bekend was van de aanwezigheid van SAM-7 raketten op het Belgische grondgebied.

Berlijners eerlijk....

BERLIJN — Vorig jaar hebben eerlijke Westberlijners het kwart miljoen mark dat ze samen gevonden hadden, bij de politie ingeleverd, zo deelde deze woensdag mee.

Copa Antillana

WILLEMSTAD — Op zondag 20 januari gaat het voetbaltoernooi om de Copa Antillana 1973 van start met de wedstrijd Real Rincon-Estrella welke plaatsvindt op Bonaire. Behalve Real Rincon en Estrella doen ook mee Veendam, S.C.A. en Jong Colombia. Bonaire doet ook dit jaar met één ploeg mee. Het wedstrijdschema van de Copa Antillana is verder als volgt:

Zaterdag 26 januari 1974	20.30 uur;	Estrella	— Veendam	(Aruba)
	20.30 uur:	J. Colm.	— S.C.A.	(Curacao)
Woensdag 30 januari 1974	20.30 uur:	Estrella	— S.C.A.	(Aruba)
	20.30 uur:	J. Col.	— Veendam	(Curacao)
Zaterdag 2 februari 1974	20.30 uur:	J. Col.	— R. Rincon	(Curacao)
	20.30 uur:	S.C.A.	— Veendam	(Aruba)
Woensdag 6 februari 1974	20.30 uur:	S.C.A.	— R. Rincon	(Aruba)
Zaterdag 9 februari 1974	20.30 uur:	J. Col.	— Estrella	(Curacao)
Zondag 10 februari 1974	16.00 uur:	R. Rincon	— Veendam	(Bonaire)
Woensdag 13 februari 1974	20.30 uur:	Veendam	— J. Col.	(Curacao)
	20.30 uur:	S.C.A.	— Estrella	(Aruba)
Zondag 17 februari 1974	16.00 uur:	R. Rincon	— J. Col.	(Bonaire)
Zaterdag 2 maart 1974	20.30 uur:	Veendam	— Estrella	(Curacao)
	20.30 uur:	S.C.A.	— J. Col.	(Aruba)
Woensdag 6 maart 1974	20.30 uur:	Estrella	— R. Rincon	(Aruba)
Zondag 10 maart 1974	16.00 uur:	R. Rincon	— S.C.A.	(Bonaire)
Woensdag 13 maart 1974	20.30 uur:	Veendam	— R. Rincon	(Curacao)
Zaterdag 16 maart 1974	20.30 uur:	Veendam	— S.C.A.	(Curacao)
	20.30 uur:	Estrella	— J. Col.	(Aruba)

PARTIDO SOCIAL DEMOCRATICO
Seccion - Punda

geeft met diepe verslagenheid kennis van het overlijden van haar lid, wijkleider en voorvechter, de heer

HERBERT (BOBO) VORST

De begrafenis vindt plaats: Heden, Donderdag 10 januari 1974, om 4 uur n.m. vanuit „El Tributo" te Parera naar de Katholieke Begraafplaats op Berg Altena (Seroe di Pietermaai).

Zijn nagedachtenis zullen wij steeds in hoge ere houden.

BC over beloodsing in San Nicolas-haven door Lago-personeel:

Antillianisering toegezegd en jaarlijks flinke besparing

SAN NICOLAS – Het bestuurscollege van Aruba heeft aan de leden van de eilandsraad een zeven bladzijden tellende brief gezonden inzake de beloodsing van vaartuigen in de haven van San Nicolas door personeel in dienst van Lago. Uitvoerig staat het college stil bij de toetsing aan de bevoegdheidsfeer en de sociaal-economische politiek alsmede de inhoud van de gevonden oplossing. Ondermeer zal Lago streven naar een loodsenbezetting, welke uiteindelijk geheel uit Antillianen bestaat, waarbij onder meer de Lago bereid zal moeten zijn landskinderen na het beeindigen van hun loodsenstudie in dienst te nemen. Zij voorkomt bij het eilandgebied spanningen op het loonfront en levert het eilandgebied een rechtstreekse besparing op van minstens 145.000 gulden per jaar, terwijl kosten voor de werving en opleiding van gespecialiseerde loodsen achterwege kunnen blijven. Bovendien ontlast deze oplossing het eilandgebied van een grote verantwoordelijkheid voor eventuele schade aan de haveninstallaties en schepen, welke een gevolg kunnen zijn van mogelijke beoordelingsfouten van bij het eilandgebied in dienst zijnde loodsen. In verband met de door Lago reeds getroffen voorbereidende maatregel verdient het aanbeveling, aldus het BC aan de eilandsraad, aan deze regeling terugwerkende kracht te verlenen tot 12 november 1973.

Het BC begint met te stellen, dat de toenemende wereldvraag naar aardolie en aardolieprodukten ertoe geleid heeft dat het vervoer van ruwe olie hoe langer hoe meer door middel van de zogenaamde mammoettankers geschiedt. Deze ontwikkeling heeft ertoe geleid dat in alle grote oliehavens ter wereld aanzienlijke voorzieningen moesten worden getroffen om bedoelde tankers te kunnen opvangen en afhandelen. Daarmede ging gepaard een toenemende vraag naar gespecialiseerde loodsen en dokmeesters, waarbij de werving en de aangepaste specialisatie uitging en gegeven werd door de directe belanghebbende, zijnde de oliemaatschappijen dan wel particuliere organisaties. Begin september 1972 benaderde de Lago het eilandsbestuur met de vraag of zij gezien in dit licht de beloodsing van de schepen in de haven van San Nicolas kon overnemen.

Daarbij gaf Lago te kennen dat haar streven erop gericht is alle operaties, welke direct verband houden met haar bedrijfsvoering, zoveel mogelijk in eigen hand te houden zulks met het oog op de bedrijfszekerheid, de efficiency en de vergrote verantwoordelijkheid. De besprekingen werden afgelopen maanden voortgezet en op 13 september 1973 deed Lago het BC een voorstel toekomen, waarna het BC op 23 oktober 1973 een tegenvoorstel deed waarmee Lago zich op 5 november 1973 akkoord verklaarde.

Competenties

Het voorstel van Lago van 13 september 1973 kwam, voor wat betreft de hoofdzaak, hierop neer dat Lago toestemming verlangde om eigen loodsen/dokmeesters in dienst te nemen en op te leiden voor tewerkstelling binnen haar eigen oliehavengebied. Het eilandgebied zal nu en in de toekomst de loodsgelden blijven ontvangen maar moet daarentegen voor de diensten van de loodsboten zorgdragen en per maand 1800 gulden aan Lago betalen voor ieder door de Lago in dienst genomen loods tot een maximum van achttienduizend gulden.

Bij toetsing van Lago's voorstel door het BC aan de bestaande wettelijke bepaling kwam direct vast te staan dat uitoefening van de loodsdienst door personeel van Lago niet mogelijk was. Hiervoor was een wijziging van de eilandsverordening „Loodsdienst- en loodsgeldenverordening Aruba" noodzakelijk en het bevoegde orgaan om bedoelde wijziging te bewerkstelligen was de eilandsraad.

Alternatieve

Toen voor ons eenmaal vaststond dat Lago's voorstel in strijd was met de reeds aangehaalde eilandsverordening, aldus vervolgt het BC de brief aan de eilandsraad, hebben wij binnen het kader van bedoelde verordening naar alternatieve oplossingen gezocht, die zowel voor de Lago als voor het eilandgebied aanvaardbaar zouden kunnen zijn. Hierbij werden de volgende mogelijkheden onder ogen gezien:

a. De loodsen blijven ambtenaar maar krijgen boven hun salaris een toelage voor de grotere verantwoordelijkheid verbonden aan de beloodsing van de mammoet-tankers van de Lago.

b. De loodsen blijven ambtenaar maar krijgen toestemming om voor Lago te werken. Hiervoor zal Lago hun een extra vergoeding geven.

c. De loodsen worden volledig terbeschikking gesteld van Lago.

Het BC geeft dan ter staving van haar conclusies de leden van de Raad hiervan een uitvoerige uiteenzetting.

Bij onderzoek van de oplossing, welke wij na lang beraad voorstaan, aldus vervolgt het BC, hebben wij de principiele vraag onder ogen gezien of aanvaarding van Lago's voorstel niet neerkwam op een overdracht van eilandelijke bevoegdheden aan een particulier bedrijf.

Om deze vraag in haar juiste proportie te beoordelen moet een globaal onderscheid worden gemaakt tussen:

a. bevoegdheden, die zonder meer voortvloeien uit de specifieke overheidstaken, en

b. bevoegdheden, die voortvloeien uit verzorgende taken, welke de overheid aan zich getrokken heeft maar die in principe net zo goed (of beter) aan het particulier initiatief kunnen worden overgelaten.

Het overnemen van de onder b bedoelde taken door de overheid kan een gevolg zijn van het feit dat het particulier initiatief op een bepaald moment in gebreke is gebleven dan wel onvoldoende geëquipeerd was om zich op een bevredigend verzorgingsniveau te ontwikkelen. Mogelijk is ook dat bedoelde taken bewust door de overheid zijn overgenomen als onderdeel van het door haar gevoerde sociaal-economische politiek.

In dit verband moet worden opgemerkt, dat ook wanneer. de overheid het haar taak acht maatregelen te treffen tot voorziening in behoeften harer burgers, de enige weg daartoe niet is, dat zij zelf de inrichting en exploitatie van een daartoe strekkende dienst ter hand neemt. Zij zou dit kunnen overlaten aan particulier initiatief, dat uit commerciele of ideële overwegingen spruit, terwijl de overheid zich tot het geven, van steun en het houden van toezicht beperkt.

Tegen de achtergrond van het hierboven gestelde, willen wij het loodswezen als zodanig nader in beschouwing nemen. Op zakelijke gronden kan men o.i. moeilijk stellen, dat het beloodsen van schepen als zodanig een specifieke overheidstaak is, die moeilijk aan particulieren kan worden overgelaten. Immers in vele landen met een vergelijk bare; wetgeving t.a.v. het loodswezen als de onze (Amerika, Venezuela, Engeland) wordt toegestaan - en in sommige gevallen zelfs voorgeschreven - dat de beloodsing van schepen in het havengebied geschiedt door de eigenaren van de dokken en pieren. In vele gevallen wordt zelfs het beloodsen door kanalen aan zg. „pilot associations" overgelaten zolang de loodsgelden maar aan de overheid worden betaald. Uiteraard blijft de overheid de controle en het toezicht over het loodswezen behouden.

Indien dus een oplossing kan worden gevonden waarbij:

a. de regeling van het loodswezen in handen blijft van het eilandgebied;

b. krachtens deze regelende bevoegdheden derden onder door het eilandgebied te stellen voorwaarden toestemming kunnen krijgen om vaartuigen te beloodsen;

c. de bevoegdheden om loodsgelden te heffen volledig in handen blijven van het eilandgebied;

d. de controlerende en toezichthoudende taak in handen blijft van het eilandgebied; zal de hierboven gestelde vraag of aanvaarding van Lago's voorstel niet neerkomt op een ongeoorloofde overdracht van eilandelijke bevoegdheden, ontkennend moeten worden beantwoord.

Sociaal- economisch

In een voortijdig stadium werd ons van bepaalde zijde zelfs verweten, dat het ingaan op Lago's voorstel „een verkapte vorm is voor het verkopen van macht aan een buitenlandse kapitalistische onderneming". Daar dit ongefundeerde verwijt rechtstreeks betrekking heeft op de door ons gevoerde sociaal-economische politiek, willen wij ter voorkoming van ieder misverstand terzake het volgende stellen. Uitgaande van het feit dat onze eilandelijke economie de typische kenmerken toont van een huishouding die niet of nauwelijks over eigen natuurlijke grondstoffen beschikt en derhalve in hoofdzaak is aangewezen op de dienstverlening, is ons sociaal-economische beleid gericht op het vinden van een flexibel evenwicht tussen de „visible hand" der klassieke, socialistische ordening en het vrij functioneren van de „invisible hand" in de gedachtengang van het klassieke liberalisme.

De uiteindelijke doelstelling van bedoeld beleid is de bevordering, de instandhouding en de spreiding van de welvaart van de mens en samenleving. Het gaat daarbij om menselijke welvaart, dat is welvaart die menselijke verantwoordelijkheid veronderstelt en daaraan appelleert. Gespreide welvaart zonder gespreide verantwoordelijkheid is denkbaar bij het meest extreme collectivisme; gespreide welvaart zal o.i. echter alleen dan op den duur ook leiden tot welzijn en menselijk geluk, wanneer zij hand in hand gaat met gespreide verantwoordelijkheid.

Alhoewel wij niet blind zijn voor de feilen en tekortkomingen van het wereldkapitalisme en met het oog daarop ook waakzaam zullen blijven, erkennen wij op grond van de hiervoren aangeduide fundamentele visie Lago als een belangrijke peiler van onze eilandelijke economie. Wij zijn dan ook bereid binnen bepaalde grenzen verantwoordelijkheden aan haar toe te vertrouwen, zolang zij onze rechtsorde respecteert en haar bijdrage levert aan de sociale-, economische- en culturele opbouw van onze gemeenschap. Immers onze economie heeft er belang bij dat Lago haar concurrerende positie op de internationale oliemarkt handhaaft temeer daar een gezonde economische basis noodzakelijk is voor iedere sociale vooruitgang. In dit verband kunnen wij dan ook stellen, dat Lago's voorstel geenszins onze sociaal-economische politiek doorkruist en dat het hierboven aangehaalde verwijt getuigt van een visie, welke onvoldoende rekening houdt, met de concrete economische situatie van dit eilandgebied.

Inhoud

Na het voorgaande willen wij aldus het BC, thans terugkomen op de oplossing, welke wij zelf voorstaan en welke de Lago bereid is te aanvaarden.

Bedoelde oplossing houdt het volgende in:

1. Aan het eilandgebied blijft voorbehouden de uitsluitende bevoegdheid tot het doen loodsen van vaartuigen. Met het oog hierop dient artikel 2, lid 1, van de „Loodsdienst- en loodsgeldenverordening Aruba" als zijnde een principe bepaling onverkort gehandhaafd te blijven.

2. Het eilandgebied erkent het feit, dat de oliehaven van Sint Nicolaas een bedrijfhaven is, welke is aangepast aan de specifieke behoeften van de olie-industrie ter plaatse. De zorg voor die haven en de verantwoordelijkheid voor de haveninstallaties en de maritieme operaties binnen het havengebied dienen derhalve in handen van de Lago te liggen.

3. Met het oog daarop moet voormelde eilandsverordening het mogelijk maken dat de Lago toestemming kan krijgen om de loodsdienst binnen dat havengebied met eigen personeel uit te voeren. Bedoelde toestemming wordt door het BC gegeven onder door het BC te stellen voorwaarden. Hierdoor wordt mede tot uitdrukking gebracht, dat controle en toezicht bij de overheid blijven.

4. De bevoegdheid om loodsgelden te heffen en te innen blijft volledig in handen van de overheid.

5. Het eilandgebied zal daartegenover voor de diensten van de loodsboten blijven zorgdragen.

6. Lago dient met het oog op het hierboven gestelde onder 2 en 3 het benodigde personeel te werven uit het loodsenkorps van het eilandgebied voor zover onze eigen behoefte aan loodsen daardoor niet wordt geschaad. Het gaat hier om loodsen, waarvan de beroepskwaliteiten bij de Lago bekend zijn omdat zij reeds in de haven van Sint Nicolaas werken. De overgang in dienst van de Lago dient te geschieden op basis van vrijwilligheid en de Lago dient het eilandgebied te vrijwaren, voor de aanspraken welke bedoelde loodsen thans hebben op sociale risicodekking, vrije overtocht, terugzendpremie en vergoeding van vrachtkosten voor huisraad en auto. De indienstneming van de hierbij betrokken loodsen dient direct te geschieden na het verkrijgen van de vereiste toestemming opdat het eilandgebied niet in het onzekere blijft ten aanzien van het loodsenbestand.

7. Lago zal streven naar een loodsenbezetting, welke uiteindelijk geheel uit Antillianen bestaat.

8. Lago moet bereid zijn landskinderen, die momenteel voor loods in opleiding zijn, na beëindiging van hun studie, in dienst te nemen indien plaatsing in het eigen loodsenkorps niet mogelijk is.

Aldus de gefundeerde uiteenzetting van het BC over deze kwestie, waarover in eerste instantie enige tijd geleden - op verzoek van de MEP-fractie - de tongen van de eilandsraadsleden in beweging werden gebracht.

Instructieavonden veilig verkeer

ORANJESTAD — De Vereniging voor Veilig Verkeer Aruba maakt bekend dat de verkeersinstructieavonden met ingang van donderdag tien januari weer worden hervat. De instructieavonden worden gehouden elke donderdag om half acht des avonds zowel in de technische school Maarten Luther King te San Nicolas als de John F. Kennedyschool in Ornajestad. De instructieavonden omvatten een vijf wekelijkse cursus waarbij elke avond een apart onderwerp wordt behandeld; men kan dus iedere donderdag dat men wenst met de vijf weken durende cursus beginnen.

Aan het volgen van deze instructieavonden zijn geen kosten verbonden. Er worden geen vragen gesteld en er wordt geen examen afgenomen. De lessen worden gegeven door de heer E. E. Baiz in Orannjestad en de heer O. N. Flanders in San Nicolas. De deelnemers aan deze cursus ontvangen van de vereniging hiervoor een certificaat. De eerste tien cursisten zullen hun certificaat tijdens een programma voor Tele Aruba in ontvangst nemen met een geschenk.

Deze cursus is ondermeer zeer belangrijk voor iedere autobestuurder op Aruba doch in het bijzonder ook de beroepschauffeurs, zoals chauffeurs van taxi's, bussen en busjes alsmede chauffeurs in dienst van de vele bedrijven op Aruba. De Vereniging Veilig Verkeer die een grote opkomst verwacht van deelnemers doet een beroep op de bedrijven en zaken op Aruba om hun chauffeurs aan te sporen deze kosteloze maar waardevolle cursus te volgen.

Rustig verkeer

ORANJESTAD — In het Arubaanse verkeer werden op maandag slechts twee aanrijdingen gemeld waarbij de totale schade bijna drie mille bedroeg. De hardste klap viel op de L. G. Smithboulevard ter hoogte van het Aruba Caribbean hotel waar twee personenauto's in botsing kwamen. De totale schade bedroeg 2250 gulden terwijl een der bestuurders over pijn in de rug klaagde.

Domi Tromp spreekt zondagavond voor tv

ORANJESTAD — Statenlid Dominco Tromp, thans lid van het trio dat de leiding heeft genomen van de PPA, zal aanstaande zondagavond kwart over zeven voor Tele Aruba in het eerste programma 1974 van de PPA spreken. Hij kreeg hiervoor de opdracht van het bestuur ven de partijraad. Op oudejaarsavond wilde de heer Tromp op eigen initiatief voor Tele Aruba spreken hetgeen door de directie van Tele Aruba niet kon worden toegestaan omdat toen niet vast stond dat de heer Tromp namens de PPA kon spreken.

— Op de voorlopige laatste autovrije zondag in Nederland is het volgens de politie ontzettend rustig geweest. In Amsterdam, Rotterdam, Den Haag, Utrecht, Eindhoven en Tilburg kregen in totaal 32 mensen een bon wegens overtreding van het rijverbod. Op de rijkswegen niemand.

Vlootpredikant houdt houdt eerste dienst

SAVANETA — Aanstaande zondagmorgen zal de nieuw aangekomen vlootpredikant ds J. A. van Selms, die vlootpredikant ds W. Koele opvolgde, zijn eerste kerkdienst houden in de basiskapel van de marinierskazerne te Savaneta. De kerkdienst begint om half tien, na afloop koffiedrinken en nadere kennismaking in het militair tehuis Prins Willem Alexander. De Amigoe had gisteren een kort gesprek met de nieuwe vlootpredikant die van de onderzeebootdienst thans werkzaam is in de marinierskazerne. Allemaal nog wat vreemd maar de eerste indrukken waren goed.

WILLEMSTAD — Op vrijdag 4 januari herdacht de heer H.M. de Jesus het feit dat hij 35 jaar geleden in dienst trad bij de overheid. De jubilaris, die momenteel als chef monteur werkzaam is bij de Telefoondienst, werd bij deze gelegenheid toegesproken door het hoofd van dienst, de heer A. Kook, die hem een gratificatie aanbood namens het bestuurscollege. Op de foto, de heren Kook en De Jesus.



Toezegging gift niet bekend

Nixon noemt be[...] jegens ITT corr[...]

SAN CLEMENTE — President Nixon heeft toegegeven een verhoging te hebben goedgekeurd van de subsidies aan melkproducenten in 1971, omdat hij bang was stemmen te verspelen in de agrarische staten bij de presidentsverkiezingen van 1972 als hij dat niet zou doen. Ook gaf Nixon toe ten tijde van zijn goedkeuring van de verhoging, te hebben geweten, dat de melkproducenten hadden toegezegd zijn verkiezingscampagne financieel te steunen. Hij had hierover echter nooit gesproken met vertegenwoordigers van de zuivelindustrie. Hij ontkende dan ook, dat achter zijn daad enigerlei onregelmatigheid schuil ging en noemde de beweringen als zou hij de verhoging hebben goedgekeurd in ruil voor politieke bijdragen of de toezegging daarvan, volkomen vals. Politieke tegenstanders hebben gezegd, dat Nixon meer dan 400.000 dollar aan steun voor zijn campagne heeft gekregen van de melkproducenten als tegenprestatie voor het verhogen van de prijssubsidies.

Nixons verweer was vervat in een witboek, dat gisteren door het Witte Huis werd gepubliceerd. In een tweede witboek, dat betrekking had op zijn verwikkelingen met International Telephone and Telegraph (ITT), zegt Nixon dat hij op 19 april 1971 het ministerie van Justitie opdroeg geen rechtelijke vervolging in te stellen tegen ITT wegens trustvorming. Nixon besloot hiertoe omdat hij er tegen was, dat grote bedrijven zich in anti-trustprocessen moeten verantwoorden alleen omdat het grote concerns zijn. Op dat tijdstip was hij niet op de hoogte van toezeggingen voor financiele steun aan de verkiezingscampagne, aldus het witboek.

Twee dagen later trok Nixon zijn besluit in, nadat minister van Justitie John Mitchell bezwaar had gemaakt. ITT had 400.000 dollar toegezegd voor de financiering van de nationale conventie van de Republikeinse Partij in 1972. Er zijn beschuldigingen geuit, dat dit bedrag werd toegezegd, nadat een anti-trustproces tegen ITT buiten de rechter om werd geregeld. Het witboek noemt ook deze beschuldigingen onjuist en het optreden van Nixon volkomen correct.

Maar de geluidsbandjes en documenten, die volgens het Witte Huis aantonen dat Nixon juist heeft gehandeld, zullen niet ter beschikking worden gesteld van de commissie die het Water[...] daal onderzoekt. De stukk[...] beschikking gesteld van [...] aanklager Leon Jaworski [...] niet gepubliceerd word[...] houdt vast aan de geheimh[...] presidentiele documenten, [...] verklaring van het Witte H[...]

Met de publicatie van [...] ken wil Nixon de Operatie [...] tigheid afronden, die hij be[...] geloofwaardigheid van zijn [...] schap te herstellen. Nu wi[...] gaan concentreren op de p[...] waarmee de Verenigde S[...] 1974 worden geconfronteer[...] een functionaris van het W[...] weten.

Commissie bestudeert nieuw systeem A en B

ORANJESTAD — Tijdens een vergadering van het bestuur van de Arubaanse Voetbalbond en de clubs uit de A en B klasse werd besloten een commissie te benoemen bestaande uit vertegenwoordigers van de AVB en de clubs, die na zal gaan wat de mogelijkheden zijn om te komen tot een nieuw competitie-systeem voor de twee genoemde afdelingen. Dit nieuwe systeem houdt vooral in dat de clubs in deze twee afdelingen samengevoegd worden en daar verspreid in drie, ja zelfs vier districten. Door dit nieuwe systeem zullen dus zowel de A als de B klasse komen te vervallen.

Tijdens de vergadering waren de meeste clubs voorstander van dit systeem doch vonden het wel een beetje moeilijk het dit jaar nog in te voeren. De commissie zal thans nagaan of een en ander toch nog haalbaar is en haar bevindingen aan de algemene ledenvergadering, welke naar verwachting over een maand zal worden gehouden, ter goedkeuring voor te leggen.

Trio beke[...] 19 inbrake[...]

ORANJESTAD — De drie[...] teel in verzekering geste[...] mannen E. D. T., R. L. D. [...] H. in leeftijd varierend va[...] tot twintig jaar, bekenden [...] negentien inbraken te he[...] pleegd. Deze inbraken w[...] pleegd in de omgeving van [...] de L. G. Smithboulevard w[...] meer ook nog een toer[...] beroofd. Tevens bekende h[...] zeven joyridingen te heb[...] pleegd.

Te San Nicolas deden twee [...] aangifte van beroving op [...] avond omstreeks elf uur in [...] straten van San Nicolas. Zi[...] door twee andere mann[...] aangevallen en van een be[...] eenhonderd gulden en een [...] loge zijn beroofd.

Estrella en La Fama [...] Santo Domingo

ORANJESTAD — Van [...] nikaanse voetbalbond ontv[...] wel Estrella als La Fa[...] uitnodiging voor het sp[...] enkele wedstrijden in de [...] kaanse Republiek. De vijf[...] man sterke delegatie van [...] vertrekt op 24 januari [...] Estrella in februari na[...] Domingo gaat. La Fama [...] tegen de Dominikaanse als [...] rikeinse selectie spelen die [...] Centraalamerikaanse en [...] spelen deelnemen.

Zoals bekend werden de [...] keinen getraind door de [...] baanse voetballer Toppenb[...] San Juan stationmanager [...] ALM is. Om een gedeelte [...] kosten die aan deze reizen [...] zijn enigszins te drukken [...] Fama en Estrella aanstaande [...] in het Wilhelminastadion te[...] uitkomen.

sportleider[...] van Arub[...]

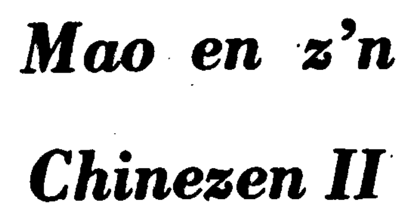
ORANJESTAD — De g[...] A. (Rolly) en Eric M. B[...] momenteel in Nederland [...] beurs van het eilandgeb[...] sportleiders studeren, boe[...] langs successen op zwem[...] Nederland, Duitsland en F[...] Tijdens de Nederlandse on[...] duikwedstrijden eindigde [...] broeders Bisslik als eerste [...] nummer estafette, terwijl [...] vierde en Eric als negende [...] bij de individuele wedstrijden [...] km afstand.

Hierdoor behaalde het tw[...] plaats in de Nederlandse se[...] tien zwemmers welke onla[...] Europese kampioenschap[...] Duitsland en Frankrijk deel[...] de onderwaterduikwedstri[...] stand 10 km) in Duitsland [...] Rolly Bisslik als eerste [...] Nederlandse deelnemers, ter[...] Frankrijk als tweede van [...] nemers eindigde. Aan deze [...] wedstrijden namen verschil[...] den deel.

Rolly Bisslik is intus[...] sportleider geslaagd en blijft [...] jaar in Nederland voor het v[...] een opleiding als sportle[...] broer Eric hoopt dit jaar [...] voor sportleider en zal d[...] een jaar in Nederland blijven [...] opleiding tot sportleraar. [...] cialiseert zich in volleyball [...] ball en zwemmen en Eric in [...]

De derde Arubaan die in N[...] voor sportleider studeert [...] Becker, hoopt ook dit jaar [...] komen met zijn [...] leidersopleiding. Vermoed[...] ook hij de sportlerarenopl[...] volgen. Hij specialiseert zich [...]

DE CHINEES in de stad werkt zes hele dagen per week, iedere dag acht uur, en heeft nooit vakantie. In feite kent hij het begrip vakantie niet: het kost enige moeite de Chinezen duidelijk te maken wat men bedoelt, als men vraagt, hoe lang hun vakantie is.





[Z]es dagen werken, geen vakantie

[N]EN ZIJN WERKUREN brengt de Chinese arbeider vier à vijf uur per [d]oor met politieke discussie. Want al lijkt het communisme de Chinees [twe]ede natuur geworden, altijd ligt het gevaar op de loer, dat men van het [p]ad afgaat en zich bezondigt aan praktijken, die van kapitalistische [...]n. Zoals trachten een centje bij te verdienen door in de vrije tijd extra [...]en. De ware leer wordt de Chinees voortdurend voorgehouden is het [...]deze politieke discussies dan toch in zijn krant of andere lectuur, in [thea]ter, in de bioskoop, overal.

[...] de Chinees in een andere [...]dan zijn vrouw, dan heeft hij [...]t zij niet op dezelfde dag [...] kunnen vieren, want de [...]en van de fabrieken zijn zo [...] dat een optimaal gebruik [...]den gemaakt van het produk[...]gen der electrische centrales. [...]abriek sluit dus op maandag, [...]re op dinsdag enz. De [...]n in China worden druk [...] Er is een zeer grote [...]e van speelfilms die meestal [...]king hebben de mensen tot [...]er ijver voor het socialisme [...]k of hun land aan te zetten. [...]ezen lezen verder veel. Er [...]ok veel gestudeerd: sterk in [...]s bijv. het middelbaar en [on]derwijs aan werkenden o.a. [...]en televisie.

[D]e besteding van de tijd naar [...]ding van het inkomen van [...]ese arbeider: in een winkel [...]en een idee van het prijsni[...]en de achtergrond van de [...]an het inkomen.

[...]en

[...] China een grote levensmid[...]k, een soort supermarkt [...]n zonder zelfbediening, bin[...]loopt kans, dat hij na enige [...]oog 'In oog' komt te staan [...] grote levende kalkoen, die [...]af de toonbank, waarop hij [...]verstoorbaar aanstaart. Dat [...]at daar met nog een paar [...]oten en enige dozijnen een[...]pen en ganzen, te wachten [...]ers, die trek hebben in [...]. Dat wachten duurt nooit [...]der zijn het de klanten, die [...]men op hun beurt staan te [...] De gans, eend of kip of [...]is dan ook al spoedig aan de [...]n dan neemt het kleine [...]winkelmeisje, dat nauwelijks [...]erschoenen ontwassen is, [...]rd het grote hakmes en slaat [...]e geroutineerd het beest de [...] Dit ten aanschouwe van de [...] klanten, die dit de gewoon[...]van de wereld vinden. [...] omgang met dieren getuigen [...]zen niet van dierenliefde: er [...] China dan ook geen kat of [...] bekennen en een paard ziet [...] eens flink de zweep krijgen.

[...]t meest voorkomende in[...]van een Chinees in de stad [...]pgegeven 50 à 60 yuan per [...] Meestal werkt ook zijn [...]e doorgaans iets minder zal [...]n, al zijn er ook bedrijven, [...]vrouwen evenveel verdienen [...] mannen. Veelal evenwel [...]de vrouwen een beroep uit, [...]er opbrengt. Van het netto[...] van een echtpaar, dat op [...] 80 gulden Ant. per maand [...]ecijferen, moet maandelijks [...] voor een flatwoning van 30 [...] meter zes à acht gulden [...]betaald. Enkele guldens ko[...] bij voor gas, licht en water. [...]ddelen zijn naar verhouding [...] resterende inkomen soms [...]ns erg goedkoop. Zeerweinig [...]e groenten: bloemkool een [...]per half kilo, andere kool vijf [...]kilo, tomaten (in de zomer) [...]per kilo.

[...]ppe-ei is duur: vijf tot zes [...] stuk. Worst kost 8 tot 20 [...]ons, al naar gelang de wordt [...]un is. Varkensvlees in de [...] een uitgebeende kop kost 25 cent, spek kost 30 cent per 100 gram. Rundvlees is een stuk goedkoper dan varkensvlees en kost ongeveer een kwartje per ons. Kip is vergeleken met rundvlees een luxe: daarvoor moet men bijna 30 cent per ons neertellen.

Fiets

Voor de aanschaffing van een fiets moet een Chinees zich het geldelijke offer van ongeveer 120 gulden getroosten. Dit is ongeveer drie maanden salaris van een laagbetaalde werker. Hij heeft daarvoor een heel gewoon karretje zonder verlichting, maar wel een slot. De Chinezen rijden altijd zonder verlichting, ook op zeer slecht verlichte wegen. Automobilisten, en dat zijn er in de steden toch nog heel wat (chauffeurs en taxi's, vrachtauto's en bussen), zijn doodsbenauwd dat zij een fietser zullen raken en zoeken al claxonnerend hun weg. Dat voortdurende getoeter op de wegen is eigenlijk het enige lawaai, dat men in China hoort. Verder gaat alles erg rustig zijn gang.

Het door Chinese zegslieden genoemde gemiddelde loon van de Chinese werkers in de steden van 50 à 60 yuan (40 à 45 gulden) per maand, blijkt bij nadere informatie zo ongeveer het laagste loon te te zijn, het loon van een beginneling. Geschoolde arbeiders brengen het na enige tijd tot iets boven de 100 yuan (80 gulden) per maand. Om een voorbeeld te noemen van wat men met dit geld kan doen: Sigaretten kosten 30 cent tot ongeveer 60 cent per pakje (van 20 stuks).

Wie zwaar zou roken, zeg een pakje per dag, zou een flink stuk van zijn inkomen ver-roken. Zwaar roken is een haast onbetaalbare luxe in China.

Puntentoekenning

In de „Eeuwig Groen"-commune bij Peking, bedragen de inkomens van de werkers uit hun communale arbeid 400 tot 700 yuan per jaar, dus ongeveer 35 tot 60 yuan per maand. De grootte van dit inkomen, dat dus ongeveer de helft van het inkomen van de industrie-arbeider bedraagt, wordt bepaald door de hoeveelheid of de zwaarte van het verrichte werk. Dat betekent, dat een sterkere boer een groter inkomen kan bereiken dan zijn zwakkere kameraad. In discussies, 's avonds na de arbeid, stelt men gezamenlijk elkaars aandeel in het verrichte werk en derhalve ook in de opbrengst van de communale produktie vast. Dit gaat via een systeem van puntentoekenning. Elke werker noemt het aantal punten, waarop hij meent recht te hebben en daarover wordt beraadslaagd. Het is niet ongebruikelijk, dat de andere boeren zo'n puntentotaal van hun kameraad verhogen.

Mechanisering

Het leven van een Chinese boer is minder zwaar dan men zich naar aanleiding van sommige verhalen en filmreportages zou kunnen voorstellen. Het is beslist niet zo, dat de mannen en vrouwen op het platteland alles met de hand moeten doen en ploeterend, gebukt gaande onder onmenselijk zware lasten, hun leven doorbrengen. Motorisering en mechanisatie beginnen al aardig op gang te komen in de communes en het hele streven van de regering is erop gericht de landbouw van meer en betere werktuigen en machines te voorzien. Het is een van de doelstellingen van het lopende vijfjarenplan (1971 tot 1975). De „Eeuwig groen"-commune bij Peking heeft bijvoorbeeld de beschikking over 113 vrachtauto's, 67 grote tractoren en 314 kleine tractoren en verder alle soorten landbouwmachines. Dit is voor een commune van 2700 hectare, waarop 21.000 mensen werken (totale bevolking ruim 40.000 mensen, in 440 dorpen levend), misschien niet zoveel maar het betekent toch, dat men een eind gevorderd is in de richting van de mechanisatie van de landbouw. En zo zou het in héél China zijn.

[...]at aanvaardt [Mach]tigingswet

[DEN H]AAG — In de nacht van [...] woensdag heeft de Eerste [Kamer d]e Machtigingswet aangeno[men. V]oor aanvaarding van het [ontw]erp stemden 52 Kamerle[den, t]egen 17.

[De] wet vraagt de regering [b]evoegdheden op het gebied [van de] primaire inkomensvorming [...]ambtenaren-salarissen, in[...]vrije beroepen, dividenden, [...] pachten), ten aanzien van [...]iging van arbeidsverhoudin[...]rknemers.

[...] aanvaarding van de wet [...]ich uit de fracties van VVD, [...]SP, CPN en SGP. In de [...]Kamer sprak de CH-fractie [...]uit voor de aanvaarding van [...]igingswet.

Lionel Bernard Scott:

Bouwer aan toekomst van de Bovenwinden

ORANJESTAD — Ter herdenking van de geboortedag van de Antilliaanse staatsman en politicus Lionel Bernard Scott, zal op 28 januari door de posterijen van de Nederlandse Antillen een postzegel ter waarde van dertig cent worden uitgegeven. Op deze zegel staat de afbeelding van de heer Scott naar een ontwerp van Oscar Ravelo op Curacao. Op de Bovenwindse eilanden waar Lionel Scott 77 jaar geleden werd geboren herinneren vele gebouwen en een straatnaam aan zijn streven om de bevolking van deze eilanden meer te interesseren in de vooruitgang op politiek, sociaal, economisch en cultureel gebied. De tekst van de Posterijen-brochure luidt:

Lionel Bernard Scott werd geboren op 28 januari 1897 op St. Maarten Nederlandse Antillen. Na zijn onderwijs op St. Maarten te hebben genoten vertrok hij op jeugdige leeftijd naar de Dominikaanse Republiek, waar hij zich verder bekwaamde in de beton, bouw- en constructietechniek. Na enkele jaren in de Dominikaanse Republiek werkzaam te zijn geweest en de nodige kennis en ervaring te hebben opgedaan keerde L. B. Scott naar St. Maarten terug waar hij zich op bijzondere wijze in de bouwsector verdienstelijk maakte.

Bouwer

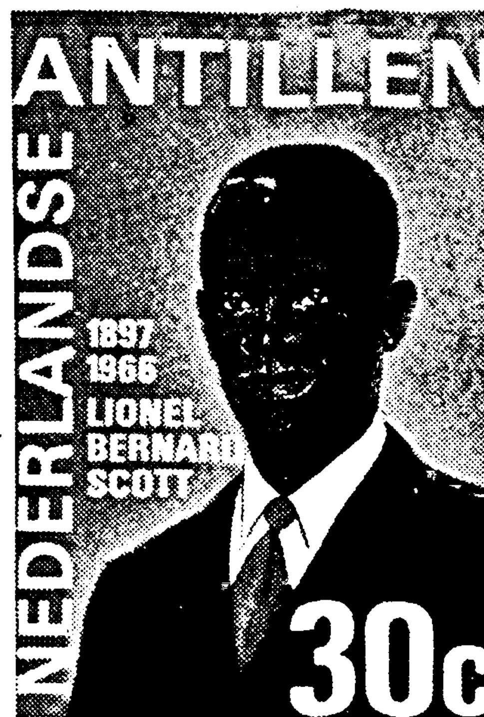
Op de Bovenwindse eilanden zijn verschillende bouwwerken die levende monumenten voorstellen van zijn bekwaamheid als bouwmeester.... de Methodist House in Philipsburg, Mount William Hill Road en de ambtswoning van de Administrateur op St. Eustatius en andere, te veel om op te noemen. Gedreven door een rusteloze drang om te bouwen aan de toekomst van zijn volk en zijn land en bezield met een vurig verlangen om beiden te dienen ontplooide hij veelzijdige activiteiten op sociaal, cultureel en politiek gebied. In 1932 was hij oprichter en voorzitter van de Philipsburg Mutual Improvement Association (P.M.I.A.) die tot doel had mannen en vrouwen voor te bereiden op het leiderschap ter bevordering van de zelfwerkzaamheid van het volk van St. Maarten op sociaal, economisch en politiek gebied.

Brother Bo — zoals de heer L. B. Scott algemeen werd genoemd — werd in 1937 gekozen tot Landraad dat wil zeggen lid van de toenmalige Raad van Politie. Als Landraad was hij een verwoed pleiter tegen de bestuurscentralisatie op Curacao, omdat dit zijns inziens leidde tot verwaarlozing van de belangen van St. Maarten en der overige eilanden. Voor de economische opbouw van St. Maarten en de Bovenwindse eilanden toonde hij zich allereerst een groot voorstander van landbouw en veeteelt.

Raadslid

Bij de invoering van de Eilandenregeling (ERNA) in 1951 begon de heer L. B. Scott als lid van de National People's Party (N.P.P.) — waarvan hij later voorzitter werd — actief aan politiek te doen. Bij de eerste verkiezingen voor de eilandsraad op de Bovenwindse eilanden werd Brother Bo gekozen tot lid en werd, bij alle sedertdien gehouden verkiezingen waaraan hij deelnam steeds herkozen. Als raadslid is de heer Scott vanaf 1955 tot aan zijn dood op 3 januari 1966 een loyale oppositie blijven voeren. Hij verwierf vooral bekendheid door zijn welbespraaktheid en de eerlijke en kundige wijze waarop hij in de eilandsraad de belangen van het volk behartigde.

En alsof hij gewaar was, dat de geschiedenis naar hem luisterde besloot hij elk zijner redevoeringen met de woorden: „Ik zal zijn heengegaan, maar mijn naam zal voortleven". Wegens zijn vele verdiensten op staatkundig en maatschappelijk gebied werd hij onderscheiden met de gouden medaille verbonden aan de Orde van Oranje Nassau. St. Maarten bracht hulde aan haar groot „son of the soil" (landskind) door een hoofdstraat op St. Maarten naar hem te noemen. Aldus de Posterij-brochure.



Politicus verdeelt zich in aandelen

CHICAGO — Jim Martin, kandidaat van de Democratische Partij voor een zetel in het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden, biedt zich aan de kiezer te koop aan. Hij heeft zich opgedeeld in aandelen die één dollar per stuk kosten.

Onderwijzer Martin hoopt op die manier aan de 100.000 dollar te komen die hij voor zijn verkiezingscampagne nodig heeft. Als aandelenpakket heeft hij zich veranderd in een onderneming die hij Congress Inc(orporated) heeft gedoopt.

Meer dan 500 aandelen in zijn persoon kan men niet kopen. De bezitters van een aandeel krijgen het recht te zeggen hoe zij vinden dat Martin moet stemmen over belangrijke wetsontwerpen die in het congres aan de orde zijn. De adspirant-afgevaardigde wil door zijn methode voorkomen dat nog meer schandalen ontstaan over grote bijdragen van ondernemingen en individuele personen aan politieke campagnes. Martin hoopt van zijn partij de nominatie te krijgen om aan de Republikeinse Partij de zetel voor Illinois te ontfutselen die binnenkort opnieuw bezet moet worden.

BRIEF UIT NEDERLAND

door Truus Marchant-Eschauzier

DE STORM IN EEN glas water, die Kerstmis heet, is weer voorbij. Alle kalkoenen, hazen en konijnen tot het bot kaalgevreten, de frisse groene dennen en sparren zijn dood en bruin, de kerstgratificaties (waar je in Nederland veertig procent belasting en sociale lasten over betaalt) zijn er met veel plezier doorgejast, en we hebben de hele familie weer eens gezien. Ook de jaarwisseling zit er op. De straten, vooral in winkelcentra, liggen bezaaid met papiertjes van vuurwerk. Dagenlang is de lieve schooljeugd, die vacantie viert, bezig geweest met vuurwerk. Enkele jongeren werden gewond: één jochie, dat sinds zijn geboorte maar één ziend oog had, is nu blind aan beide ogen. Een school brandde af, nadat een leerling een rotje in de brievenbus gooide. Nu vind je het schandalig, maar hoe vaak heb ik in stille wensdromen mijn school vroeger dit tragisch lot niet toegewenst op dagen voor grote repetities? Hadden we het toen geweten: één rotje is voldoende!

Maar in mijn jeugd gingen we met twee deksels, die we tegen elkaar sloegen, de straat op, en slechts de zeer vermetelen mochten brandende sterretjes vasthouden. In Nederland werd dit jaar ruim vijfenveertig procent meer vuurwerk verkocht dan vorig jaar, u ziet: we hebben het zo beroerd nog niet. Toch vliegen de prijzen met sprongen omhoog. Het brood, dat vlak na de geboorte van het kabinet Den Uyl één cent goedkoper werd, is inmiddels al vele centen duurder. Margarine werd in één klap zeven cent duurder. Allemaal tekentjes aan de wand.

Humor

De humor blijft zich gunstig te ontwikkelen. Gelukkig! Hoe kan het ook anders met een premier, die in engelstalige landen Den Oil heet. Een humorist wenste ons een gelukkig negentienvijfenzeventig. Vierenzeventig wordt toch niks, zei hij. Nieuwe manier van afstandsberekening: ik woon driekwart liter van mijn job. En dan nog deze: vierenzeventig is het jaar, dat we tenminste nog demi-sec ingingen.

Oliebollen

Oliebollen hadden we wel, bendes! Net als heel, heel vroeger, in grootmoeders jeugd, staan er weer oliebollenkramen in de straten. Oliebollen, appelflappen, appelbeignets, Berliner bollen, sneeuwballen.. En bij de oliebollen op Oudejaarsavond kwam Wim Kan, ditmaal niet op de radio, maar voor de televisie, zijn humor spuien. Hij noemde zijn conférence ditmaal „Zuinig over de Drempel" en u zult begrijpen, dat hij het nieuwe kabinet, de oliecrisis en onze benepen economie tot de laatste druppel heeft uitgeknepen. Nederland heeft een vol uur genoten van zijn spitse politieke satire. Wim Kan mag bij u op de Antillen voor velen dan niet zo'n begrip zijn, voor ons máákt hij de oudejaarsavond. En al hebben we dan geen olie, wij hebben Kan. Come to thinck of it: u hebt er óók een! Ik hoop, dat u het oudejaarsavondprogramma van onze Kan ook op uw scherm vertoond krijgt. Een van zijn verhaaltjes wil ik u vast vertellen: de Belgen, die kortgeleden tot „vrienden van de Arabische Wereld" werden verklaard, hebben inmiddels hun Manneke Pis tot Manneke Sjeik omgedoopt. Wetende, dat ook degenen, die een vreemde taal niet meester zijn, de minder nette woorden meestal het eerst wél kennen, dorst ik u deze wel door te geven.

Verkeer

Het verkeer, vooral het spitsuurverkeer, is een stuk rustiger geworden. Vroeger rijen van hitsende, jagende, elkaar passerende zenuwlijders; nu rijden we als eenden in een rij achter elkaar, rustig, rustig. Stickers op veel auto's: Rij rustig. Het aantal verkeersongelukken, hierdoor en door de talloze zondag, is sterk teruggelopen. De verzekeringsmaatschappijen hinten al voorzichtig naar premieverlaging, (die door de stijgende kosten wel weer gecompenseerd zal worden). Verder zitten we allemaal gelaten te wachten op het in werking treden van de benzinedistributie. Zeven januari is de grote dag. Nederland maakt er zich totnogtoe niet erg druk om. De omvang van degevolgen is ook nog moeilijk te raden. Het openbaar vervoer krijgt na zeven januari een geweldige klap te verwerken. Met vijftien litertjes benzine doe je niet veel en het merendeel van al die kantoorgangers, die normaliter braaf met hun wagentje heen en weer reden tussen huis en kantoor, zullen nu met bus of tram moeten gaan. Of „poolen". De ANWB heeft een officiele autopool ingesteld, waarbij per computer je je dagelijkse meeleggers krijgt uitgekozen. Maar onmiddellijk onstonden er organisaties, die dat helemaal niet leuk vonden: partners per computer. Zij gooiden het meer op de romantische toer, en bij die organisaties kan je gezelliger partners zélf kiezen. Ook al moet je er misschien een paar straatjes extra voor omrijden... 't Zal allemaal wel weer de nodige romantische verwikkelingen geven ook, en als de volgende generatie die vraag stelt aan zijn ouders, die ieder ouderpaar wel eens van zijn kinderen krijgt: „Hoe hebben jullie elkaar nou ontmoet?", dan zouden ze wel eens als antwoord kunnen krijgen: „In de otopoel".

Spreiding

We zullen wat beleven straks: afgestampte bussen, volgepropte trams, treinen zoals in Tokio, waar speciaal daartoe aangestelde perronbeambten de menigte de trein induwen tot de deur dichtkan. Vele scholen hier beginnen nu een halfuur eerder om de leerlingen de drukte van het spitsuur te laten ontlopen. Veel bedrijven gaan ook een werkurenspreiding instellen, willen ze nog dat iemand van het personeel op tijd kan komen.

Het wordt allemaal heel spannend, en ik zei u al: het bevreemdt me, dat de Nederlander, die erom bekend staat, dat hij zo geweldig kan mopperen (om geen sterker woord te gebruiken), deze oliecrisis zo gelaten en gedwee opneemt en er niet warm of koud onder wordt. Nog niet.

Ik geloof, dat men over het algemeen het gevoel heeft, dat het allemaal nog wel met een sisser zal aflopen. Tof de volgende brief.

Gerald Ford dreigt Arabische landen

WASHINGTON — Vice-president Gerald Ford van de VS heeft dinsdag te verstaan gegeven dat Amerika de leverantie van voedingsmiddelen aan de Arabische landen zou kunnen staken als zij het olie-embargo nog lang handhaven.

Als men in het Midden-Oosten de oliekraan dichtdraait, loopt men het risico dat de tractoren bij ons in het midden-westen blijven stilstaan, zei Ford in een toespraak voor de vereniging van de chemische industrie.

Amerika is de grootste producent van de soja, tarwe en andere granen. Er moet een uitwisseling zijn met landen die weer andere grondstoffen hebben. De zaak moet blijven draaien, aldus Ford die zich overigens optimistisch toonde over de vredeskansen in het Midden-Oosten en over de spoedige opheffing van het olie-embargo.

De regering-Castro is bereid de diplomatieke betrekkingen met de VS te hervatten als de Amerikaanse regering haar economische blokkade van Cuba opheft, zo heeft Ferando Lopez Muino, de ambassadeur van Cuba in Mexico, meegedeeld.

Lopez verklaarde dat opheffing van de economische blokkade de enige voorwaarde is die Cuba stelt voor het herstel van de economische betrekkingen met Washington. „Wij voeren geen heilige oorlog tegen de VS", zo voegde hij hieraan toe.

In januari 1961, twee jaar na de machtsovername door Fidel Castro, verbraken de VS de betrekkingen met Cuba. Fidel Castro die aanvankelijk tamelijk voorzichtig manoeuvreerde, ging toch al vrij gauw de weg van het „marxisme en leninisme" op en maakte Cuba tot een trouw bondgenoot van de Sovjet-Unie.

Dit leidde in 1962 tot een zeer gespannen verhouding tussen de VS en de Sovjet-Unie, zo zogenaamde „raket-crisis". Ambassadeur Lopez gaf geen nadere bijzonderheden over de verhouding tussen Cuba en de VS.

Arabieren beraamden aanslagen in Berlijn

WEST-BERLIJN — Voor een rechtbank in West-Berlijn zijn maandag vier Arabieren in staat van beschuldiging gesteld wegens het bezit van springstoffen en het voorbereiden van aanslagen met dit materiaal.

De vier verdachten wier leeftijden varieren van 18 tot 33 jaar, zijn volgens de justitie leden van de Palestijnse guerrilla-organisatie Zwarte september. Zij werden op 18 oktober jl. in een pension in West-Berlijn aangehouden. In een koffer die bij hen werd aangetroffen, bevond zich 4,75 kilo van een bijzonder krachtige springstof. In totaal zouden zij tien kilo explosieven via verschillende wegen uit Beiroet naar Oost-Berlijn hebben gebracht en vandaar met de buurtspoorweg naar het westelijk stadsdeel hebben getransporteerd.

Het zou de bedoeling van de Arabieren zijn geweest aanslagen te plegen op het kantoor van de Israelische luchtvaartmaatschappij El Al, het bureau van de vreemdelingenpolitie en op andere gebouwen in West-Berlijn. De jongste van de vier verdachten, een 18-jarige jongeman, zou een gedeeltelijke bekentenis hebben afgelegd. Er is geen datum voor het proces vastgesteld.

CINE - RIO

DONDERDAG 10 OM 8.00 N.M.
Een spannende CHINEZE film in KLEUREN. Met:
SHINTARO KATSU in:
„ZATOICHI & THE DOOMED MAN"
In het Engels, KLEUREN
ENTREE: Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 11 OM 8.00 N.M.
Met:
LAUWRENCE OLIVIER – MICHAEL CAINE in:
„SLEUTH"

Met blijdschap en dank aan God maken wij de geboorte bekend van onze dochter en zusje
MARIA TERESA
Donald, Carmela en Ursula Marchena
St. Elisabeth Gasthuis
8 januari 1974

WEST-END telefoon 25252

DONDERDAG 10 OM 7 & 9 P.M.
De spannende Chinese film
KUNG FU, THE IRON MAN
WANG YU – CHIAO CHIAO – OKY TANG
Onverbiddelijke wreker met zijn ijzeren vuisten.
f. 2.00 – f. 1.25 Boven 18 jaar

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHTSHOW
Een huiveringwekkende en keiharde film
„MACHINE GUN Mc CAIN"
JOHN CASSAVETES – BRIT EKIAND
De Maffia in alarm, één man neemt het alleen tegen hem op.
Engels, Hollandse tekst.
f. 2,–f. 1.25 BOVEN 18 JAAR

CINELANDIA

DONDERDAG 10 OM 7.00 & 9.00 N.M.
Een aparte film in KLEUREN. Een succesvolle film die U niet mag missen. Met:
ZULMA FAIAD – TATO BORES – NORMAN BRISKI in:
DISPUTAS EN UN HOTEL
ENTREE: Fls. 2.00-fls. 1.25 BOVEN 18

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12, OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG OM 9.00 N.M.
Een spannende CHINEZE film. Hij nam wraak daar hij verbannen omdat hij in drugs handelde. Een felle KARATE film. Met:
WONG SUN – CHUNG LAMM – TONG HEI in:
THE BRAVEST ONE
Met Engelse tekst.

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12 OM 12.00 N.M.
„MIDNIGHT – SHOW"
PREMIERE van een aktievolle CHINESE film. KARATE kent geen leeftijd. KARATE kent geen vijand. KARATE betekent power.
met: CHEUNG NICK – YEN NANHSI
Met Engelse tekst.
STRUGGLE KARATE

ROXY AIRCONDITIONED

DONDERDAG 10 OM 8.30 N.M.
COLOMBIA PICTURES presenteert PREMIERE van een buitengewone film. U zult genieten van deze interessante film. Met:
JACQUELINE BISSET – STELLA STEVENS – STEVE LAWRENCE
STAND UP AND BE COUNTED
(SOY MUJER, SOY LIBRE)
Engels, met Spaanse tekst
ENTREE: Fls. 2.00-fls. 1.25 BOVEN 18

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12, ZONDAG 13 OM 8.30 N.M.
PREMIERE, GRANDIOZE PREMIERE van een historische film. ... angstwekkende leven van Admiraal Nelson en zijn geliefde ... Hamilton". Het schandaal dat de Engelse koninkrijk schudde ... prachtige KLEUREN. Met:
ANTHONY QUAYLE – MARGARET LEIGHTON – DOMINIC GU...
BEGUEST TO THE NOTION
(LEGAAT AAN DE NATIE)
Engels, met Hollandse tekst.



DRIVE - IN CURACAO TELEFOON 35750

DONDERDAG 10 OM 7.00 & 9.00 N.M.
Een perfekte moord in KLEUREN. De film die de meest perfekte moord voor Uw ogen brengt.
Met: CATHERINE SPAAK – JEAN CLAUDE BROILY
A MURDER IS A MURDER
Engels, KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 J

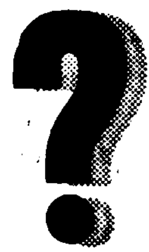
VRIJDAG 11, ZATERDAG 12, ZONDAG 13 OM 7.00 N.M.
PREMIERE, PREMIERE van een WALT DISNEY film, in KLEUREN
Een onvergetelijk schouwspel vreugde en blijdschap.
Met: FRED McMURRAY – TOMMY STEELE – GREER GARSON
THE HAPPIEST MILLIONAIRE
(EL MILLIONARIO MAS FELIZ)
Engels, met Spaanse tekst

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12, ZONDAG 13 OM 9.00 N.M.
Ze heeft een lichaam waarvoor mannen zouden willen sterven...en stierven er velen. Ze is „THE GODFATHER" van hun allemaal.
Met: PAM GRIER – BOOLER BRADSHAW – ROBERT DOQUI
COFFY
Engels, met Spaanse tekst.

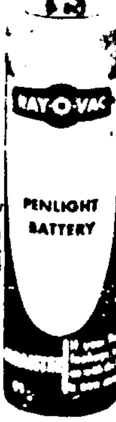
VRIJDAG 11, ZATERDAG 12, OM 12.00 N.M.
„MIDNIGHT SHOW"
PREMIERE, PREMIERE van een SEX film. Een film voor en over man en een vrouw...die U zal doen huiveren.
Met: SIDNEY CARLYSTE – ANTOINETTE MAYNARD
WEEKEND LOVERS
In het Engels.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT















Het nummer van het briefje-van-vijf van de Amigoe Speurtocht van deze week is te vinden in één der Speurtocht-advertenties. Zoeken maar!

De spelregels

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de „Amigoe" bekendgemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de advertentie-afdeling van de AMIGOE, Consciëntiesteeg 27/29, kunt U deze week voor dit biljet een waardebon van f. 625,– verkrijgen ter besteding bij FREDERIK CAR CARE CENTER, Salinja.
4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 625,– de volgende week met vijf-entwintig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

CENTRO PRO ARTE
vrijdag 11 januari a.s.
20.30 uur
POPULAIR OPENINGSCONCERT 1974
door: Eric Gorsira, viool
Louise Gorsira, cello
en Harold Martina, piano.
pianovoordracht-duo-trio
werken van: Schumann-Fauré-Chopin-van Beethoven-Dohnányi en Prokofieff.
Toegang: Fl. 6,–
kassa CPA geopend
Harold Martina speelt van 10-12 en op de nieuwe vleugel van 4-6 uur.